

Przegląd Lekarski wychodzi co sobota w objętości średniej półtor. arkusza.

Redakcja:

Ul. Szewska (pod toporkiem)
Nr. 16.

Administracja:

Ul. św. Filipa i ul. Krótka dom
narodowy.

Ekspedycja miejscowa
w księgarni u St. Krzyżanowskiego, Rynek główny 36.

Cena ogłoszeń, które przyjmują: w Krakowie Administracja a w Paryżu p. Adam, 4. Rue Clement, oraz M. L. Dobrowolski, Faub. St. Martin 57, wynosi za wiersz drobnym drukiem (petit) lub jego miejsce po 8 centów.

PRZEGLĄD LEKARSKI

ORGAN

Towarzystwa lekarskiego krakowskiego
i
Towarzystwa lekarskiego galicyjskiego.

Redaktor główny: prof. Dr. L. BLUMENSTOK.

Przedpłatę przyjmują:
Administracja i księgarnia p. Krzyżanowskiego w Krakowie, nadto w Niemczech, Król. Pol. i Rosji urzędy pocztowe, w Warszawie księgarnia pp. Gebethnera i Wolffa, w Paryżu p. Adam, 4, Rue Clement.

Rękopisy zwracają się tylko w razie wyraźnego zastrzeżenia.

Jeden numer osobno kosztuje 20 centów.

Przedpłata wynosi:	Rocznie	w Austrii	8 zlr. 80 c.	w Król. Polskiem i Ces. Ros.	6 rsr.	w Niemczech	16 mk.	we Francyi	24 fr.
	Półrocznie	"	4 " 40 "	"	" 3 "	"	8 "	"	12 "
	Kwartalnie	"	2 " 20 "	"	" 1 1/2 "	"	4 "	"	6 "

Kraków, 27 lutego 1886.

Nr 9.

Rok XXV.

TRZĘŚĆ: I. RUMSZEWICZ: O szparze środkowej oka. — II. MIKULICZ: Przyczynki do chirurgii jamy brzusznej. I. O wykluczeniu ognisk martwych z jamy brzusznej. (C. d.) — III. Z pracowni chemicznej Zakładu patologicznego w Berlinie. KLIKOWICZ: Przyczynki do badania wpływu niektórych środków leczniczych na przetwarzanie istot białkowych w peptonie. (C. d.) — IV. OBTUŁOWICZ: O dyfteryi, szczególnie pod względem etyologicznym i patogenetycznym. (C. d.) — V. *Oceny i sprawozdania*: SZADEK: O pierzchniach płaskich Wilsona. (C. d.) — SCHUSTER: Sclerosis disseminata cerebrosppinalis jako następstwo kiły. — LEBER: O zapaleniu tęczówki i tęczówki razem z naczyńniówką, wydzierającym się w przebiegu cukrzycy i zapaleniu nerek, oraz uwagi nad działaniem kwasu salicylowego w wewnętrznych zapaleniach oczu. — *Wiadomości pomniejszych*. — VI. *Sprawy Towarzystw lekarskich*: Posiedzenie Tow. lek. krak. — VII. *Wiadomości statystyczne i ogólnolekarskie*. — VIII. *Wiadomości bieżące*.

I. O szparze środkowej oka.

Podał Dr. Konrad Rumszewicz,
okulista okręgowy w Kijowie.

Już u Ammona (*Illustrirte med. Zeitung* 1 Jahrg., 319) znajdujemy opis przypadku, w którym prócz obszernej szpary w tęczówce, białkówka w okolicy tylnego bieguna była bardzo cienką i wypukłą. W miejscu tém w naczyńniówce znalazł on przerwę 1" długości a 0,5" wysokości mającą; przerwa ta wprawdzie nie stanowiła zupełnej szpary, lecz tylko w odpowiedniem miejscu naczyńniówkę zastępowała błona „biała, cienka, mało naczyń mająca“, dokola otaczał ją barwik.

Streatfield (*Ophthalm. Hosp. Rep.* V Jan. 79) (1866) opisał okrągławy garbiak w okolicy plamy żółtej, oddalony od tarczy nerwu wzrokowego, również garbiakiem otoczonej, o jedną średnicę tarczy. Garbiak środkowy wynosił 4 średnice, dokola otaczał go barwik. Na lśniącym dnie jego widoczne były tylne krótkie tętnice rzęskowe, czytał Nr. 16 Jaegera, pola widzenia nie badano. S. wcale nie tłumaczy pochodzenia garbiaka, tak iż przypadek jego został zaliczony do szpar środkowych dopiero później z powodu zupełnego podobieństwa, jakie pomiędzy nim a późniejszymi przypadkami zachodzi. Cierpiało oko prawe.

W przypadku Talki (*Klin. Monatsblätter* VII, 165) (1870), prócz plamy barwikowej na tarczy i wąskiego sierpa po stronie skroniowej, o 1/4 średnicy tarczy ku dołowi i ku zewnątrz od téjże, znajdowała się biała plama w środku lśniacza, trzy razy większa od tarczy, kształtu gruszki. Dokola otaczał ją barwik, który w niewielkiej ilości znajdował się także pomiędzy plamą a tarczą, w przedzielającym je pasemku. Naczynia siatkówki przechodziły tylko przez dolny brzeg szpary, nadto cienka i krótka gałąź tętnicza udawała się ku jój obwodowi. W oku było znaczne krótkowidzenie, $V = \frac{1}{6}$, obwód pola o połowę węższy. Cierpiało oko.

Schweigger (*Handbuch d. Augenheilkunde* 36) (1870),

opisuje zmiany na dnie oka krótkowidzeniu właściwe, wspomina, iż razu jednego znalazł w okolicy plamy żółtej zagłębianą jasną plamę wielkości 1,5—2 średnic tarczy, zawierającą kilka kropek barwikowych dokola również barwikiem otoczoną. Zdaniem Schw., przypadek ten zupełnie jest podobny do przypadku Streatfielda.

W przypadku Weckera (*Traité des maladies du fond de l'oeil.* 1870, 56) (1870), w okolicy plamy żółtej znajdowało się błękitnawo-białe rozszerzenie, 2mm. głębokie, wyraźnie zarysowane, a 4 razy większe niż tarcza. Oko było nadmiarowe ($H \frac{1}{2}$); cierpiało prawe oko.

W przypadku Reicha (*Klinische Monatsblätter* 1872, str. 56), w okolicy plamy żółtej prawego oka znajdowała się czworoboczna białawo-żółta plama, w średnicy poziomej znacznie mniejsza od tarczy, w pionowej nie o wiele mniejsza. Naczyńniówka była prawidłową i tworzyła dokola plamy pasemko-barwikowe. Tarcza przedstawiała znaczne fizyologiczne zagłębienie i niewielki sierp. Plama wcale naczyń nie zawierała, dołek środkowy z trudnością tylko można było odróżnić, bystrość wzroku wynosiła prawie $\frac{20}{20}$, dla tego też R. utrzymuje, iż w obrębie plamy mieliśmy szparę li tylko w naczyńniówce. Chory co prawda utrzymywał, iż widzi nie dobrze, lecz okoliczność tę R. tłumaczy 1) nierówną powierzchnią siatkówki w obrębie plamy, 2) olśnieniem spowodowanym brakiem barwika siatkówki. Budowa miarowa.

W przypadku Montméi (*Revue photographique des hôpitaux.* VI, pl. V, str. 48) (1872), prócz wrodzonego obustronnego braku tęczówek, w naczyńniówce znajdowała się szpara, w postaci trójkąta zwróconego wierzchołkiem ku plamie żółtej, podstawą zaś opartego o tarczę, od której zresztą nie był wyraźnie odgraniczony. Na powierzchni trójkąta widniało kilka plamek barwikowych, brzegi jego otaczało pasemko barwikowe, wysokość przewyższała cokolwiek średnicę tarczy. Wada znajdowała się w lewym oku; nadmiarowość, wzrok prawidłowy.

W przypadku Hirschberga (*Archiv f. Ophthalmologie* XXI, str. 179) (1875), przerwa w kałce równała się trzem średnicom tarczy, otoczonej ku dołowi i ku wewnątrz sierpem jak u krótkowidzów, przedstawiała się w postaci plamy, kształtu jajowatego, barwy błękitnawo-białej i znacznie zagłębionej, odległej od tarczy o $2\frac{1}{2}$ średnice téjże. Na powierzchni jej widniały odosobnione pasemka barwikowe, zwłaszcza w większej zresztą wewnętrznej części, przeciwnie mniejsza zewnętrzna część miała barwę blado-różową, mniej zawierała barwika, mniej też była zagłębiona. Plamę dokoła otaczał barwik, w obrębie jej znajdowały się liczne naczynia (tylne rzęskowe), nadto wzdłuż brzegu jej przechodziło naczynie siatkówki. Pole widzenia miało przerwę środkową. Wada znajdowała się w prawym oku, zezowatém ku zewnątrz, którym chory liczył palce na długość pokoju. W lewym oku, obok dolnego brzegu tarczy, znajdował się niewielki garbiak białkówekowy.

W drugim przypadku Weckera (*Handb. d. Augenheilk. v. Graefe u. Saemisch*. IV, str. 595) wada znajdowała się również w prawym oku, krótkowidzącém (z garbiakiem ku zewnątrz, $M\frac{1}{4}$), w postaci zagłębionej plamy, w której w miejscu naczyniówki pozostało tylko kilka pasemek barwikowych. Trudno było oznaczyć przerwę środkową. Wzrok liczył palce w odległości 30 cm. Lewe oko było również w znacznym stopniu krótkowidzące.

W pierwszym przypadku Schnabla (*Wiener med. Wochenschrift* 1876 Nr. 33—37), obok brzegu dolnego tarczy znajdował się niewyraźnie zarysowany sierp. Na miejscu plamy żółtej znajdowała się kształtu jajowatego przerwa naczyniówki i siatkówki, szerokości około $4\frac{1}{2}$, a wysokości około $2\frac{3}{4}$ —3 średnic tarczy mająca; odległość od tarczy $1\frac{1}{4}$ średnicy. Wzdłuż brzegu znajdował się barwik, powierzchnia stopniowo zagłębiała się ku wewnątrz i widocznie, pewne części jej przynajmniej, przykrywała cienka szarawa błonka (siatkówka?). Barwa przerwy białawo-błękitna, ku dołowi i ku zewnątrz widoczne są naczynia naczyniówki, nadto dwie tętnice siatkówki, w samym zaś środku przerwy rozgałęziało się w nią naczynie, widocznie z białkówki pochodzące. W okolicy przytykającego do tarczy sierpa była refrakcja miarową, w miejscu zaś plamie odpowiedniemię niedomiarowość, $M\frac{1}{4}$. Granice pola widzenia były prawidłowe, lecz w środku jego znajdowała się przerwa, nadto skierowując na dno oka obraz płomienia S. przekonał się, iż niewrażliwą na światło była nie tylko okolica całej szpary, lecz nadto część siatkówki równająca się co do rozmiarów tarczy a położona ku wewnątrz i ku górze, jakkolwiek zdawaćby się mogło, iż jest ona zupełnie prawidłową. Wada znajdowała się w oku prawym, w lewym miarowém $V\frac{2}{20}$, w okolicy tarczy sierp ku dołowi.

W przypadku Schmidt-Rimplera (*Arch. f. Ophthalmologie* XXVI, str. 22) (1880), w obu oczach na miejscu plam żółtych, w odległości od tarcz o 2 — $2\frac{1}{2}$ średnic, znajdowały się poprzecznie jajowate, cokolwiek szarawe plamy, dokoła czarnym barwikiem otoczone, w kierunku poziomym 2 — $2\frac{1}{2}$, w pionowym 2 średnice tarczy mające. W obrębie plam widoczne były naczynia siatkówki, innych zaś naczyń (chyba tylnych rzęskowych?) nie było wcale, nie spostrzegł też Schm.-R. ani zagłębienia w okolicy szpar, ani też garbiaków tylnych obok nerwów wzrokowych. W prawym oku nadmiarowém 12D, $V=\frac{5}{6}$, w lewym nadmiarowém 11D, $V=\frac{1}{3}$. W polu widzenia nie było przerwy środkowej, chociaż wzrok zawsze był lepszy przy wpatrywaniu się nie zupełnie na-

ośnem. Widzimy więc, że przypadek ten bardzo przypomina przypadek Reicha. Schm.-R. jest zdania, iż w obrębie szpar nie tylko istniała siatkówka, lecz bardzo być może, iż również i przyblonek jej, tylko pozbawiony barwika.

W przypadku Fuchsa (*Archiv f. Ophthalmologie* XXVIII, 1 str. 139) (1882), wada również znajdowała się w obu oczach, obie tarcze ku dołowi miały garbiaki. W lewym oku w okolicy plamy żółtej znajdował się lśniący biały trójkąt, w którego obrębie brało początek kilka żył i tętnic, znajdowały się dwie plamy barwikowe. Ku górze i ku wewnątrz od plamy, na prawidłowém dnie oka, widoczne jeszcze były dwie jasne plamy, zawierające ziarnka barwika a kształtu okrągłego. Naczynia siatkówki miały kierunek prawidłowy i okalały okolicę plamy. Przerwy środkowej w polu wzrokowém nie było. Fuchs (str. 155) przytacza również spostrzeżenie Dimmera. Szpara przedstawiała się w postaci krążka, mającego 5 średnic tarczy w średnicy. W obrębie jej znajdowało się kilka plamek barwikowych, nadto brało początek kilka naczyń siatkówki. Wada znajdowała się w lewym oku, wzrok był prawidłowy.

Następnie Schuabel (*Wiener medicin. Blätter* 1884 Nr. 6—9) podał opis nowych czterech przypadków wady.

I. 10-letnia dziewczyna, pola widzenia zbadać nie podobna, przy obojętném wpatrywaniu się liczy palce, prawém okiem na 4, lewém na 5 metrów. W prawym oku resztki błony żrenicznej, zaćma warstwowa. Na dnie tego oka znajdują się dwie szpary; jedna o $\frac{3}{4}$ średnicy ku dołowi od tarczy, długości $1\frac{3}{4}$, szerokości 1,5 średnicy; barwa jej biała lśniąca, na powierzchni 3 cienkie naczynia siatkówki i jedno grubsze, naczyniówkowe, resztki naczyniówki są widoczne tylko w pobliżu brzegu szpary. Boczna szpara jest odległą od tarczy o 1 średnicę, kształtu jajowatego z wyraźnemi brzegami, długości 3, wysokości $2\frac{2}{3}$ średnic. Ku wewnątrz i ku dołowi szparę tę otacza prawidłowa naczyniówka, ku górze i ku zewnątrz jasno-żółtawe pasemko szerokości tętnicy siatkówkowej, ku górze wchodzą do szpary i nikną w nią, następnie drobne naczynia naczyniówkowe, ku zewnątrz w obrębie jej znajduje się nieregularnego kształtu i wielkości tarczy kawałek prawidłowej naczyniówki, dokoła którego spotykamy jakby stożek kręgowy. Nieopodal brzegu dolnego przechodzi przez szparę tętnica i żyła siatkówkowa, wzdłuż brzegu górnego również przechodzi tętnica. Zagłębienia nie ma, refrakcja niedomiarowa około 8 D, wążki sierp wrodzony ku dołowi i ku zewnątrz. W lewym oku soczewka przesunięta ku wewnątrz, tarcza szarawo-zielona, naczynia (tylko 1 tętnica i 1 żyła) kierują się równolegle, ku zewnątrz kręgowy wrodzony sierp. Całą okolicę plamy żółtej zajmuje szpara (mająca 4—5 średnic tarczy), dokoła otoczona czarną barwikową obrączką. W obrębie jej białkówka nie jest wprawdzie widoczną, lecz też i naczyniówka nie jest prawidłową. Naczynia siatkówki znajdują się tylko w zewnętrznej części. Zagłębienia nie ma, niedomiarowość około 8 D.

II. 19 letni m., krótkowidzenie 1 D. obojętnie liczy palce na 6 metrów. Pole widzenia ku górze 50° , ku wewnątrz 50° , ku dołowi 60° , ku zewnątrz 85° . Względna przerwa ośrodkowa (*scotoma relativum*) wynosi ku górze 25° , ku wewnątrz 35° , ku dołowi 30° , ku zewnątrz 35° . W okolicy plamy okrągława szpara ze środkowém zagłębieniem około 2 D; długości jej 3 średnice tarczy, wysokość 1,75 dokoła obwódka barwikowa, od której ku szparze kierują się wyrostki, pomiędzy niemi zaś dają się spostrzegać naczynia. Wzdłuż brzegu dolnego przechodzi naczynie siatkówkowe nadto w górnym

i zewnętrznej części szpary znajduje się naczynie siatkówkowe niemające żadnego związku z naczyniami środkowemi. Wada znaleziona w prawem oku, lewe było prawidłowe.

III. 19-letni m., nadmiarowość prawego oka 1,5 D, obocznie $V = \frac{1}{60}$. W okolicy plamy żółtej okrągła szpara, wielkości $\frac{3}{4}$ tarczy, otoczona wązkiem jasnym pasemkiem. Dolna jej połowa biała, górna znaczną ilość barwika zawiera. Lewe oko prawidłowe.

IV. 19-letni m., w okolicy plamy żółtej lewego oka okrągła szpara, wielkości 1,5 średnicy tarczy, zupełnie prawie pokryta czarnym barwikiem od którego są wolne tylko 4 jasne pola, z tych dwa były zagłębione; w nich widoczne były naczynia do białkówki należące. Ku zewnątrz przytykała do tarczy dość obszerna blaszka zanikowa; zupełna przerwa środkowa w polu widzenia, niedomiarowość. Dalej Schnabel zalicza do szpar środkowych przypadek przedstawiony w atlasie Jaegera na rys. 91. (C. d. n.)

II. Przyczynki do chirurgii jamy brzusznej.

Podał prof. Dr. Mikulicz w Krakowie.

I. O wykluczeniu ognisk martwych z jamy brzusznej.

(Ciąg dalszy. Patrz Nr. 6).

Kystoma parovarii ściśle zrosnięte z macicą, wyluszczenie podotrzewnowe z odcięciem macicy powyżej szyi, utworzenie worka z otrzewny, zastosowanie worka z gazy jodoformowej. Wyleczenie z pozostaniem przetoki utrzymującej się przez przeciąg 4 miesięcy.

Eufemija Lisowa, lat 33, zamężna, z Studzienki, pełni obowiązki służącej. Co do przebytych chorób bliższych wiadomości podać nie umie, regularność wystąpiła w 19 roku i odbywała się w sposób zupełnie prawidłowy. W 18 roku życia wyszła za mąż i rodziła raz jeden przed laty 13, a poród odbył się łatwo i pomyślnie tak dla matki, jakoteż i dla dziecka. Początku obecnego cierpienia chora oznaczyć dokładnie nie może, wspomina jednak, że przed 10 laty pojawiły się silne bóle w dolnej części brzucha, które odtąd stale towarzyszyły każdemu miesiączkowaniu. Gdy chora przed $1\frac{1}{2}$ rokiem doznając rzeczonych bólów poczęła nacierać brzuch, zauważyła w nim obecność guza wielkości głowy noworodka. Chora nie przywiązywała przecież do tego zbyt ważnej wagi i dopiero w chwili, gdy w miarę wzmaganiania się objętości brzucha wystąpiły trudności przy oddawaniu moczu i ciężkość przy oddechaniu, szukała pomocy lekarskiej, dla której też zgłosiła się do kliniki chirurgicznej w d. 20 października.

Badanie wykazało stan następujący: Osoba wzrostu średniego, dobrze zbudowana i miernie odżywiona, o skórze i błonach śluzowych białych. Narządy wewnętrzne klatki piersiowej nie okazują zmian. Brzuch wzdęty jednostajnie, powłoki brzuszne mocno napięte, naczynia żyłne skóry silnie porozszerzane. Objętość brzucha w wysokości pępka wynosi 100cm., wymiar brzucha od spojenia łonowego do pępka liczy 19cm., od spojenia łonowego do wyrostka mieczykowatego 41cm. Linija środkowa lekko barwikiem zaznaczona, pępek płaski. Przy obmacaniu wyczuć można guz wychodzący z miednicy małej, rozszerzający się na boki w miarę wznośzenia się ku górze, który sięga górnym brzegiem na 4 palce poniżej wyrostka mieczykowatego. Powierzchnia guza nie

jednostajnie gładka zdradza pojedyncze wyniosłości i zagłębienia i wywołuje uczucie wyraźnego chęłbotania, które jej dnak na krótkie tylko przestrzenie się przenosi. Opukiwanie daje w granicach guza odgłos zupełnie stłumiony, po bokach zaś i w górnych częściach brzucha odgłos bębnowy. Przy ułożeniu chorób na bok wypuk bębnowy w odpowiedniej części bocznej brzucha przytłumiony. Granice wątroby i śledziony, prócz wyparcia tychże narządów wraz z przeponą ku górze, odpowiadają zresztą stosunkom prawidłowym. Pęcherz moczowy przepelniony znaczną ilością moczu, którego skład nie okazuje żadnych zboczeń. Błona śluzowa pochwy wygładzona, ściany jej napięte; sklepienia obniżone i wypukłone ku dołowi odpowiadają wyraźnem chęłbotaniem przy ucisku lub uderzaniu palcem w powłoki brzuszne. Część pochwowo macicy wygładzona i wyciągnięta znacznie ku górze sterczy jako drobna wyniosłość na szczycie pochwy. Dalszy ciąg macicy wy badać się nie daje.

W d. 24 października przystąpiono śród zwykłych ostrożności antyseptycznych do wykonania zabiegu operacyjnego. Po przecięciu powłok brzusznych w linii środkowej na 10cm. od spojenia łonowego ku pępki otwarto otrzewną. We wnętrzu jamy brzusznej leżał guz o powierzchni gładkiej, połyskującej, na której przebiegały znacznie porozszerzane naczynia przeważnie żyłne. Przez wbicie trójgrańca Spencer-Wellsa wypuszczono przeszło 2000cm.sz. płynu lepkiego, barwy czekoladowej. Pomniejszony w ten sposób guz wyważono z łatwością z jamy brzusznej, osłaniając zrosnięte z jego powierzchnią jelita gazą jodoformową, zwilżoną kwasem karbolowym. Postronkowe zrosty guza z sąsiednimi narządami oddzielono i podwiązano w sposób zwyczajny. Dokładniejsze oglądanie guza wykazało, że tenże wrosnięty był w miednicę małą i rozwinął się między blaszkami lewego więzadła szerokiego macicy, rozciągając obydwie listki otrzewny na tém miejscu. Wyluszczone więc guz drogą tęną z pod jego powłoki otrzewnowej i od ściau miednicy, tak że pozostał jedynie w związku z macicą, a połączenie to ostatnie było tak ściśle, że z tego powodu razem z guzem oddalono wyciągniętą ku górze i zniekształconą macicę, odcinając ją powyżej szyi według metody podanej przez Schrödera. Pozostały kikut macicy zeszyto szwem warstwowym z katgutem chromowym, wiążąc obie tętnice maciczne mocnym i grubym jedwabiem. Górną część worka otrzewnowego powstałego przez wyluszczenie podotrzewnowe guza odcięto, dolną zaś połowę pozostałą zespojono szwem jednociągłym z katgutem, zachowując jedynie mały otwór, przez który wsunięto aż na dno rany w miednicy worek z gazy jodoformowej, a do wnętrza tegoż wprowadzono trzy długie paski gazy jodoformowej. Szyję worka otrzewnowego, w której tkwił górny koniec worka z gazy jodoformowej, wraz z trzema paskami gazy wszyto w dolny kąt rany brzusznej zewnętrznej, którą zamknięto zresztą w zupełności 4 szwami płytkowemi i 6 szwami głębokimi z jedwabiu, a wreszcie szwem kuśnierskim. Ranę osłoniętą opatrunkiem antyseptycznym pokryto opaską uciskającą cały brzuch. Chorą mocno osłabioną przeniesiono do łóżka ogrzanego. Po popołudniu wystąpiły wymioty i bóle. Podano morfin.

Nazajutrz i dni następnych stan ogólny dobry, wieczorem lekkie podwyższenie ciepłoty.

D. 28/10 wyjęto paski gazy jodoformowej, a

D. 30/10 wyciągnięto worek z gazy zastępując go grubym drenem. Kilkakrotnie ciepłota wieczorna podwyższona bez wykazać się dającej przyczyny. Podawano chinin.

2/11 z drenu wydobywa się nieznaczna ilość wydzieliny. Rana brzuszna zgojona zresztą przez rychłozrost. Wyjęto szwy głębokie, wieczorami utrzymuje się stan gorączkowy.

14/11 poczęto przestrzykiwać codziennie jamę rozcynem kwasu salicylowego, poczem co dwa dni wstrzykiwano mieszaninę jodoformu z gliceryną. Śród tego leczenia jama pomniejszyła się znacznie, ilość wydzieliny ograniczyła się prawie do kilku kropli, dających się wycisnąć po wydobyciu sączka. Regularnie prawie co 6—8 dni podnosi się nagle ciepłota od 40—40,5° i utrzymuje się na tej wysokości jeden do dwóch dni, poczem znowa opada do normy. Ścisłe badanie przedsiębrane kilkakrotnie nie wykazuje, jak tylko zaparcie stolca, przeciw któremu działano środkami przeczyszczającymi i lawatywą.

W d. 1/12 badanie sondą wykazuje przetokę długą na 7cm. i dość wąską, która prowadzi do kilku zaułków małej objętości na dnie jej się znajdujących. Zastosowano przyżeganie rozcynem *Argent. nitric*, który potęgowano od 1% do 10%, a powtarzano 2 razy w tygodniu. Przetoka zwęziła się przy tym leczeniu prawie do połowy pierwotnej swęj średnicy, ilość wydzieliny stała się bardzo skąpa, pomniejszyły się również i zaułki na dnie przetoki usadowione. Zaopatrzwszy chorą w odpowiednią opaskę brzuszna zalecono jej przechadzać się po sali, a nawet po ogrodzie, przyczem stan ogólny poprawił się znacznie, odżywienie choręj i apetyt nie pozostawiały nic do życzenia. Stan zupełnie bezgorączkowy, siły i funkcje organizmu zupełnie prawidłowe. Przetoka nie okazuje przecież dążności do zaciągania się i dla tego zaprzestano dalszego stosowania *argent. nitricum* ograniczając się jedynie do przestrzykiwania rozcynem kw. salicylowego.

27/1. Mimo kilkakrotnego energicznego przypalenia przetoki dalsze zaciąganie się takowęj nie postępuje, przy stanie ogólnym zresztą całkiem zadowolającym (chora chodzi). Z tego powodu rozszerzono przetokę za pomocą wprowadzania stopniowego coraz grubszych drenów i zbadano w narkozie dno przetoki palcem, przyczem wydobyto kilka podwiązek jedwabnych, które prawdopodobnie podtrzymywały ropienie, gdyż okolica sąsiednia przetoki i kikutu macicy nie przedstawia żadnych zmian chorobowych. Odtąd znowa skraca się i zwęża przetoka.

Sześć przytoczonych przypadków obejmuje 2 owaryjotomije, 1 parowaryjotomiję, 2 myomotomije, i 1 owaryjohysterotomiję. Dla uzupełnienia podam całą liczbę wykonanych przezemnie w Krakowie owaryjotomij i myomotomij, która wynosi 21 owaryjotomij, 2 parowaryjotomije, 15 myomotomij i 1 owaryjohysterotomiję. Dwie parowaryjotomije dotyczyły włókniaków wychodzących z więzadła szerokiego macicy, z których jeden (opisany jako przypadek Nr. 2) zostawał w tak ścisłym związku z macicą, że operacja ta pod względem technicznego wykonania, jakoteż stosunków przyranych nadaje się do szeregu myomotomij, podczas gdy przypadek drugi więcej prosty łączy się z grupą owaryjotomij. Owaryjohysterotomija zasługuje też ze stanowiska techniki na wliczenie do kategorii myomotomij, tak że ogółem wyniknie 22 owaryjotomij i 18 myomotomij. Z tych pierwszych jeden przypadek zakończył się śmiercią czwartego dnia po operacji skutkiem zapalenia otrzewny. Powikłany z rozległymi zrostami uwidocznił podczas oględzin pośmiertnych zropienie worka przepukliny pepkowęj, z kąd najprawdopodobniej wzięło początek zapalenie otrzewny.

Z pomiędzy myomotomij w trzech przypadkach nastąpiło zejście śmiertelne; a to w dwóch razach jako następstwo niedokrewności i zapadu w 5 względnie 8 godzin po zabiegu, w trzecim przypadku skutkiem zapalenia otrzewny w 4 dni po operacji. Jeśli wolno z tak małych liczb obliczać stosunek odsetkowy, wówczas procent śmiertelności w owaryjotomii nie dochodzi 5%, w myomotomii zaś 17%. W każdym razie wynik liczebny pomyślniej się tu przedstawia niż w statystyce Spencer Wellsa i Schrödera z ostatnich czasów, gdzie procent śmiertelności wynosi dla owaryjotomii 10, względnie 7, dla myomotomii zaś 48, względnie 32. Nadmienię nadto muszę, że owaryjotomije przezemnie operowane stanowiły przeważnie ciężkie, z rozległymi zrostami połączone przypadki, za czem dobitnie ta okoliczność przemawia, że zabieg operacyjny 14 razy przeciągnął się poza godzinę, a między temi 3 razy trwał dłużej niż dwie godziny, podczas gdy tylko w dwóch całkiem gładkich przypadkach, które mi się dostały, operację całą ukończono w niespełna pół godziny. Kilkakrotnie też potrzeba było wycinać zrosnięte części jelita; w jednym przypadku wyluszczone zropiały torbiel jajnika, innym razem znow wykonano zabieg operacyjny w przebiegu świeżo toczącego się zapalenia otrzewny.

Daleki od myśli rozwodzenia się na tym miejscu nad wskazaniem i rokowaniem dla myomotomii, nie mogę powstrzymać się tu od kilku uwag, które wydają mi się w tym kierunku właściwemi. Rokowanie dla tego zabiegu nie dorównywa dzisiaj pod względem powodzenia mimo całego zasobu techniki bynajmniej rokowaniu dla owaryjotomii i nie dorówna mu nigdy według mego przeświadczenia. Niezawodnie uda się na przyszłość unikać i w nader powikłanych razach posokowatego zapalenia otrzewny, które sprowadziło u innych operatorów przeważną część wypadków śmiertelnych (u Schrödera $\frac{2}{3}$), mimo to przecież zawsze pozostaną przypadki, których przebieg niepomyślny nie da się naprzód przewidzieć, i na które technika, jakoteż antyseptyka wpływu nie wywiera. Mam na myśli przypadki śmierci skutkiem shocku, niedokrewności, stłuszczenia serca i innych chorób już przed operacją się toczących, które usposabiają do zapadu. Z trzech przypadków śmiertelnych u mnie dwa wchodzi w tę kategorię, u Schrödera stanowią one 8% wszystkich operowanych.

Zkąd pochodzi zaś stosunkowo częste zejście śmiertelne po myomotomii, podczas gdy owaryjotomija względnie rzadko w podobny sposób się kończy. Zawisło ono bezpośrednio od istoty pierwotnego cierpienia, przedewszystkiem zaś od wytkniętego wskazania. Wiedząc, że guz jajnika przedstawia cierpienie niemal bezwzględnie śmiertelne, przystępujemy do zabiegu operacyjnego, skoro tylko rozpoznanie w ogóle zostanie ugruntowanym. Kobieta w stanie ogólnym względnie dobrym poddaje się operacji i dla tego też tam, gdzie lekarze i publiczność z ufnością skłaniają się wcześniej do zabiegu, nie masz ciężkich powikłań miejscowych i ogólnych i chore znoszą łatwo względnie nieznaczny zabieg operacyjny.

Inaczęj rzecz się przedstawia przy myomotomii. Cierpienie to samo przez się nie zagraża życiu choręj i żaden też sumienny lekarz nie będzie doradzał wyluszczenia włókniaka macicy, który nie sprawia wcale żadnych lub mierne dolegliwości. Operacja staje się przedmiotem roztrząsania dopiero wówczas, gdy guz wywołuje groźne objawy; silne bóle, obfite krwotoki, utrudnienie w oddawaniu stolca i moczu, szybki wzrost, następowa puchlina brzucha,

oto objawy, które usprawiedliwiają wskazanie do podjęcia zabiegu. Nawet w tych warunkach przecież rzadko uciekamy się natychmiast do myotomii. Stosując zrazu środki zapobiegawcze, posługujemy się ergotynem, który w wielu razach skutecznie powstrzymuje wzrost guza, liczymy wreszcie na to, że częstokroć mięsaki same przez się przestają wzrastać mianowicie w latach przechodowych. Gdy zaś wszystkie usiłowania przedwstępne zawiodą, poruszamy kwestyję operacyi. Niestety wówczas minął częstokroć czas korzystny dla operacyi, gdyż chora skutkiem utraty krwi, zaburzeń w odżywianiu, bólów itd., tak dalece podupadła, że operacyja sama przez się może nie ciężka stanowi dla niej zabieg niebezpieczny. Nie rzadko przewiduje to lekarz na pewne i odradza operacyi, nie zawsze jednak można stanowczo rozstrzygnąć, czy siły chorób będą dostateczne. Wartość naszego rozpoznania i rokowania w sztuce lekarskiej zasada się tylko na rachunku prawdopodobieństwa, stałych formuł matematycznych nie znamy. Niejedna chora wynędzniała do skóry i kości znosi pomyślnie ciężki zabieg operacyjny, podczas gdy inna o wejrzeniu pozornie korzystnym ginie śród zapadu. Sekcyjja wykazuje wprawdzie zwyrodnienie serca, które uchylało się od rozpoznania za życia i tłumaczy przyczynę śmierci, lecz mimo to operator przed zabiegiem z tēm się nie policzył.

Nadto uwzględnić należy okoliczność następującą. Te przypadki właśnie, w których wskazanie określa jasno ciężkie jakieś przypadki, przedstawiają pod względem operacyjnym najznaczniejszą groźbę. Przypadki, gdzie zabieg bywa łatwym, nie wywołują zazwyczaj żadnych objawów i dla tego nie wymagają operacyi.

Z tego co omówiłem wypływa, że podanie należytego wskazania do myotomii napotyka na trudności takie, jakich nie następuje żadna inna operacyja. Z jednej strony staramy się odwiec zabieg jak najdłużej, gdyż może on być zbyt późny, z drugiej strony zaś pragniemy operować nie zbyt późno, aby poddać chorą zabiegowi, gdy stan jej ogólny jeszcze dość zadowalający. Właściwą drogę odszukać w obec tego dylematu pozwala jedynie staranne rozważenie wszystkich okoliczności towarzyszących. Momentem rozstrzygającym będzie tu oczywiście rokowanie wytknięte ze względu na operacyję. Kto ogląda się na dawne wykazy śmiertelności liczące 50—60%, ten trudno tylko skłoni się do operacyi i wyczekując zbyt długo zazwyczaj natrafi na spóźnioną porę. Kto zaś więcej ufności pokłada w operacyi, ten przystąpi do zabiegu, skoro guz sprowadzi ciężkie dolegliwości lub groźne objawy a środki dotąd użyte okażą się bezskutecznymi. Z tych powodów też mogą się dziś jeszcze różnić poglądy różnych lekarzy co do wskazania do myotomii.

Po tēm krótkim zbroczeniu powracam jeszcze do opisanych poprzednio sześciu przypadków. Historyje chorób świadczą, że przebieg tychże mimo ciężkich powikłań nie różnił się istotnie pod wpływem worków z gazy jodoformowej od przebiegu zwyczajnej owaryo- wzgl. myotomii; nieodmiennie był on zawsze aseptyczny. Czas trwania leczenia t. j. okres pozostawiania chorób w zakładzie wynosił w pierwszych pięciu przypadkach 21—29, średnio 24 $\frac{1}{2}$ dnia ¹⁾ u szóstej operowanej zaś utrzymywała się jeszcze w 4 miesiące po operacyi przetoka, prowadząca do worka otrzewnowego w okolicę macicy. Nie należy jednak obwiniać o to worki z gazy jodoformowej, gdyż wydarzyć się coś podo-

bnego może nawet przy zwyczajnem drenowaniu ku zewnątrz worka otrzewnowego; w każdym razie przebieg także tutaj był aseptyczny. Użycie worka z gazy jodoformowej ma nadto tę korzyść, że w razie krwotoku z głębi rany w miednicy nie dającego się bezpośrednio usunąć, wsunięcie pasków w głąb worka powstrzymuje krwawienie, lub jeśli zastosowanie gazy jodoformowej jest niedostatecznem, zatamowanie łatwo osiągnąć wprowadzeniem w głąb worka tamponów z Penghavar Djambi, który na innych miejscach cennie oddaje usługi.

Pozostaje jeszcze do wyjaśnienia pytanie, czy metoda wyżej opisana nie zagraża operowanym niebezpieczeństwem zatrucia jodoformowego. Jakkolwiek w 6 przytoczonych przypadkach nie zauważono żadnych zatrważających objawów w tym kierunku, nie mógłbym przecież tak lekko wydać sądu w powyższej sprawie. Nie da się wprawdzie zaprzeczyć, że rozległa powierzchnia ranna styka się bezpośrednio z gazą jodoformową w warunkach, które wessaniu nader sprzyjają, lecz jeśli uwzględnimy, że z całego worka z gazy jodoformowej bezustannie odpywa obfita wydzielina na zewnątrz, splukując równocześnie uwalniający się jodoform, to przyznać trzeba, że niebezpieczeństwo zatrucia nie jest znowu tak wygórowane, aby przy dokładnej obserwacyi nie udało się w samym początku zażegnać niebezpieczeństwo przez rychłe usunięcie gazy jodoformowej. Zresztą może użyciem innego materiału antyseptycznego uda się zastąpić zastosowaną moim sposobem gazą jodoformową; kto nie zbyt przyjaźnie usposobiony dla jodoformu, niechaj spróbuje do świeżo przyrządzonej gazy karbolowej lub sublimatowej. Czy jednak w ten sposób przebieg gojenia się będzie równie zapewniony, a chora mniej narażona na zatrucie ogólne, niż przy użyciu gazy jodoformowej, na razie rozstrzygnąć śmiało nie mogę. Co do mnie nie mam powodu najmniejszego do zerwania z jodoformem. (C. d. n.)

III. Z pracowni chemicznej Zakładu patologicznego w Berlinie.

Przyczynek do badania wpływu niektórych środków leczniczych na przetwarzanie istot białkowych w peptony.

Podał Dr. Stanisław Klikowicz z Petersburga.
(Dokończenie. Patrz Nr. 8).

Chlorek sodu. Chlorek potasu.

Twierdzono wprawdzie, „że sól kuchenna działa przyspieszająco na trawienie materij białkowych w żołądku, lecz zdania tego dotychczas nie dowiedziono (Buchheim R. I. c. str. 110).“ Instynktowna potrzeba tēj najbardziej rozpowszechnionej pożywki, wielkie jej znaczenie fizyologiczne (Bunge: *Zeitschrift für Biologie*, tom IX i X str. 104 i 111, 1873—4) dla odżywienia organizmu dały już powód do wielu prac nad bezpośrednim wpływem soli na trawienie żołądkowe. Że w skutek podrażnienia przez sól błony śluzowej żołądka powiększonym zostaje wydzielanie soku żołądkowego, to łatwo bardzo zrozumieć; bardzo prawdopodobnym też jest, że sól przyczynia się do zwiększonego wytwarzanie się kwasu solnego w gruczołach trawiennych; ale nadto bardzo też być może, że sól kuchenna wywiera bezpośredni wpływ na przemianę ciał proteinowych w peptony. Dla rozwiązania tego zadania wielu badaczy robiło doświadczenia nad sztucznie mięszaninami trawiącymi, ażeby procesy chemiczne studyjować niezależnie od fizyologicznych. Lecz niestety nie udało

¹⁾ Chorób po laparotomii nie przypuszczam nigdy z kliniki przed końcem 3 tygodnia, nawet w przypadkach zupełnie prostych.

się otrzymać żadnych rezultatów. Aleks. Schmidt (*Ueber d. Beziehung des Kochsalzes zu einigen thierischen Fermentationsprocessen. Pflügers Archiv.* Tom XIII str. 93, 1876) przekonał się, że dodanie 0.5—0.6% soli kuchennej bardzo znacznie opóźnia rozpuszczanie się dyalizowanego białka. Petit (l. c.) i Wolberg (l. c.) otrzymali ten sam rezultat, ostatni jednak zauważył przy dodaniu 0.5 NaCl na 100 cm. sz. mieszaniny trawiącej przyspieszenie w rozpuszczaniu się białka do 2.6%. W ostatnich czasach Pfeiffer (*Ueber d. Einfluss einiger Salze auf verschiedene künstliche Verdauungsvorgänge. Sep.-Abd. aus d. Mittheil. der aml. Lebensmittel-Untersuch. Anstalt zu Wiesbaden 1883/4*) pomiędzy innemi i sól kuchenną poddał ścisłemu badaniu. Trawienie w doświadczeniach jego trwało po większej części tylko krótki czas (20 minut do 1 godziny, rzadziej 15—19 godzin). Ma on zupełną słuszość protestując przeciwko zanadto długo trwającemu (40 godzin) trawieniu, gdyż jakeśmy się sami przekonali, wśród niektórych warunków rzeczywiście różnice pomiędzy rozmaitemi porcjami powoli wyrównane zostają; my sami, gdy doświadczenia nasze trwały tylko 4—6 godzin, opieraliśmy się na tém samym rozumowaniu co i Pfeiffer; ażeby jednak otrzymać znaczniejszą cokolwiek ilość bezwzględna peptonu, nie mogliśmy się zadowolić samem tylko rozpuszczeniem się białka i musieliśmy też doświadczenia nasze tak urządzić, iż trwały nie kilka minut lecz po kilka godzin. Jeśli natychmiast po rozpuszczeniu mieszaniny trawiącej przesączymy ją i podzieliwszy ją na dwie równe porcje, wystawimy jedną z nich na dalsze trawienie w wylęgarni, w drugiej zaś proces natychmiast przerwiemy, w takim razie w drugiej porcji otrzymamy mniejsze porcje peptonu, aniżeli w pierwszej. Pfeiffer przekonał się, że najmniejsza przymieszka soli kuchennej (0.24%) wstrzymuje trawienie żołądkowe i że sól ta, z wyjątkiem węgla sodu, najbardziej ze wszystkich badanych przez niego soli (soda, siarkan sodu i siarkan magnezyi) wstrzymuje trawienie.

Jeśli teraz spojrzemy na Tab. V, to widzimy, że w 3 pierwszych doświadczeniach nie ma żadnego, albo istnieje tylko bardzo małe wstrzymanie; przyspieszenia peptonizacyi nie mogliśmy zauważyć ani w przytoczonych tu, ani w pewnej liczbie niecytowanych doświadczeń. W doświadczeniach 4—10 widzimy w odsetkach wyrażone znaczne (rubr. 11) zahamowanie, jakkolwiek pod względem stosunku dawki do czynnika hamującego przy doświadczeniach 6 i 7 rażącem jest, że przy ilości soli kuchennej 2.5, procent zahamowania jest prawie o połowę mniejszy, aniżeli po dawkach 2.0 wynoszących (doświad 4 i 5). Sądzymy, iż wolno nam przypuszczać, że absolutna ilość wziętego białka nie wywiera tu żadnego wpływu, gdyż we wszystkich czterech doświadczeniach pozostała bardzo znaczna ilość białka w stanie nierozpuszczonym. Doświadczenie 10 przytoczyliśmy tu, jakkolwiek liczba 43.5% nie jest zupełnie dokładną, lecz przeciwnie tylko przybliżoną (notoryczne strącenie pewnej części hemialbumozy przez nadmiar soli kuchennej).

Oprócz 18 doświadczeń z solą kuchenną zrobiliśmy 6 z chlorkiem potasu; ponieważ jednak sól ta, jak się okazało, na tworzenie się peptonów działa zupełnie tak jak sól kuchenna, przytoczenie przeto tabeli uważamy za zbyteczne.

Wodan chloralu.

Rezultaty doświadczeń nad tym środkiem dają się streścić w kilku słowach: dawki poniżej 1.0 zdają się nie wywierać żadnego wpływu na peptonizacyję; raz nie otrzymaliśmy żadnego, drugi raz znów otrzymaliśmy bardzo niezna-

czne przyspieszenie (1.8%) peptonizacyi. Po jednym gramie (doświadczenie 2) ma miejsce stanowcze, lecz nadzwyczaj nieznaczne, wstrzymanie, które przy 2.0 i 3.0 (po 2 doświadczenia) przechodzi w dosyć wyraźne. 5 i 10 gramów bardzo niekorzystnie wpływa na trawienie (po 1 doświadczeniu). Ponieważ w doświadczeniach 1—3 otrzymaliśmy zbliżone do siebie liczby z dwóch zupełnie równoległe zrobionych doświadczeń, przeto w Tab. VI rubr. 6 i 8 za podstawę obliczeń naszych wzięliśmy średnie z dwóch oznaczeń polarymetrycznych.

Preparaty żelaza.

Słusznie zarzucają żelazu, że ono szkodliwiej działa na trawienie żołądkowe, aniżeli jakikolwiek inny środek leczniczy. Zarzut ten tém bardziej ciąży na żelazie, że zastosowanem bywa zwykle w tych razach, kiedy cały organizm w ogóle, a szczególnie aparat trawiący, znajduje się w stanie bardzo osłabionym. Petit (l. c.) za przyczynę szkodliwego działania żelaza na trawienie żołądkowe uważa zobojętnianie kwasu, które się odbywa przy wymianach pomiędzy kwasem solnym soku żołądkowego z jedną, a z solami żelaza ze słabszemi kwasami połączonemi z drugiej strony. Düsterhoff (*Ueber den Einfluss von Eisenpräparaten auf die Magenverdauung. Inaugur. Dissert.* Berlin, 1882) na podstawie doświadczeń swoich sądzi, że w ogóle sole żelaza kwasów organicznych najszkodliwiej działają na trawienie, a to z powodu uwalniania się kwasu organicznego, który w takich razach zajmuje miejsce kwasu solnego, lecz nie posiada jego własności.

Ponieważ jednak i preparaty kwasu fosforowego szkodliwie działają, przyczem uwięzienie kwasu solnego jest bardzo wątpliwem, przeto przypisuje Düsterhoff preparatom żelaza nieznaną jeszcze własność swoistą wstrzymywania trawienia żołądkowego. N. A. Bubnow (*Ueber den Einfluss d. Eisenoxydhydrates und d. Eisenoxydsalze auf künstliche Magenverdauung u. Fäulniss mit Pancreas. Zeitschrift f. physiol. Chemie*, T. VII, str. 315. Dr. Bubnow † 18/12, 1884 (v. s.) w Petersburgu mój niestety za wcześnie zmarły kolega robił w laboratorium Hoppe-Seylera doświadczenia, które dowiodły hamującego wpływu niektórych preparatów żelaza na sztuczne trawienie i na proces gnicia istot białkowych.

Nie miałem możności systematycznego zbadania szeregu preparatów żelaza porównawczo pod względem ich wpływu hamującego. Po wyczerpujących pracach poprzedników nie mamy zresztą potrzeby zajmowania się tą kwestyją na nowo. Ponieważ przy doświadczeniach z żelazem bardzo często występuje nieprzyjemne wyraźne żółte zabarwienie płynu, byliśmy przeto częstokroć zmuszeni przed polaryzacyją zobojętniać go sodem gryzącym i za pomocą przegotowania strącać żelazo. Powstała w ten sposób ciecz ochładzaliśmy, sprowadzaliśmy do objętości 100cm.sz., a po przesączeniu polaryzowaliśmy ją. Manipulacja ta, niepotrzebna w doświadczeniu kontrolowem, wywiera, zdaje się, pewien wpływ na dokładność oznaczenia porównawczego; z pewnem przeto zastrzeżeniem podajemy liczby w rubr. 6 i 7, Tab. VII, i doświadczenia nasze przytaczamy tylko dla kontrastu pomiędzy działaniem czystego żelaza i jego nieorganicznych soli na peptonizacyję z jednej i soli organicznych tegoż metalu z drugiej strony. Wynika to z porównania liczb podanych w rubr. 11 dla 8u pierwszych i 5ciu ostatnich doświadczeń. Zanotowane przy doświadczeniach 9, 11 i 13 „przyspieszenie“ leży wprawdzie w granicach błędów obserwacyjnych, ponieważ jednak w doświadczeniach 10 i 12 nie zauważyliśmy wstrzymania, przeto

wolno nam, zdaje się, wnosić z tego, że nasze sole organiczne nie wywarły znacznego wpływu szkodliwego na peptonizację. Wniosek ten jest w sprzeczności z wymiowaniami wyżej, przez Düsterhoffa otrzymanymi, rezultatami. Ponieważ jednak autor ten bezpośrednio oznaczył tylko nierozpuszczoną pozostałość i strącalne za pomocą gotowania białko, z różnicy zaś doszedł do oznaczenia peptonu i przytém w ogóle pracował nad bardzo małymi ilościami absolutnymi białka (1·0 włókniaka wilgotnego co dawało około 0·3 istoty suchej), małe przeto i nie we wszystkich szeregach doświadczeń wyraźnie na jaw występujące różnice w tworzeniu się peptonu nie powinny może być uwzględniane. Zresztą w doświadczeniach naszych brak zahamowania był w sprzeczności z leniwem bardzo rozpuszczaniem się białka, którem się odznaczały porecje zawierające organiczne sole żelaza. Przy doświadczeniach z preparatami żelaza rażącym jest, że pomimo widocznego zwolnionego rozpuszczania się białka tworzenie się peptonu odbywało się albo słabo albo nawet bez żadnej przerwy.

Kalomel.

Robiliśmy 4 doświadczenia, a mianowicie dwa z 0·5 i drugie dwa z 1·0 kalomelu. Środek ten, którego działanie farmakologiczne jedni objaśniają na czysto mechanicznój, drudzy na chemicznój drodze, posiada też, jak dowiódł N. P. Wasiliew (*Ueber die Wirkung des Calomels auf Gährungsprozesse u. das Leben der Microorganismen. Zeitschrift für physiol. Chemie, T. VI, 1882, str. 112*), bezwątpienia własności dezynfekcyjne i antyseptyczne. Autor ten zrobił dwa doświadczenia, ażeby się przekonać, czy kalomel wywiera wpływ na trawienie żołądkowe. Użyto w tym celu świeżego włókniaka w ilości 60 gramów, z tego 200cm. pozostawiono przez noc ze sztucznym sokiem żołądkowym przy zwykłej ciepłocie pokojowej; nazajutrz przekonano się, że obie porecje z przymieszką 0·3 i 0·2 kalomelu zostały zupełnie rozpuszczone, tak samo jak porecja, w której nie było żadnej przymieszki. Reakcyja Biureta wykazywała obecność peptonu.

Doświadczenia nasze robiliśmy z mniejszymi dawkami, mianowicie z 0·5 i 1·0 kalomelu i dla każdej dawki robiliśmy po dwa doświadczenia. Podczas trawienia w żadnej z tych porej nie można było zauważyć żadnej, choćby najmniejszej, różnicy w prędkości rozpuszczania się białka. Naczynia z kalomelom miały wyraźnie szarą barwę, która jednak nie była tak znaczna, ażeby przez to polaryzacja stała się niemożliwą. Otrzymaliśmy niewielkie, lecz we wszystkich czterech doświadczeniach stałe wstrzymanie w tworzeniu się peptonu. Ponieważ jednak zabarwienie wzrastało w miarę powiększania dawek kalomelu, a z drugiej strony mniejsze jeszcze dawki dałyby prawdopodobnie bardzo nieznaczne różnice w liczbach polarymetrycznych, ograniczyliśmy się przeto do tych doświadczeń i odsyłamy czytelnika do Tab. VIII.

Salicylan sodu.

Krystyjan Bohr (*Ueber den Einfluss der Salicylsäure auf die Fleischverdauung beim Hunde. Jahresberichte über d. Fortschritte d. Tierchemie, T. VI, 1876, str. 188*) robił w pracowni Panuma doświadczenia, w celu przekonania się, czy długotrwałe wprowadzanie kwasu salicylowego do organizmu psa wywiera wpływ szkodliwy na trawienie żołądkowe. Średniej wielkości pies otrzymywał przez miesiąc codziennie po 450 gramów mięsa i często po 0·25—5·0 gramów kwasu salicylowego, skutkiem czego nastąpiły częste wymioty i wstręt do mięsa. Petit (l. c.) zauważył też, że 0·4%,

0·8% salicylanu sodu nie zgadzają się z normalnem działaniem pepsyny. Lecz doświadczenie codzienne i praktyka przeczą tym wynikom eksperymentu, wiadomo albowiem, że chorzy bez szkody dla trawienia zażywać mogą dość znaczne dawki kwasu salicylowego albo salicylanu sodu i to nawet przez dłuższy czas.

Przekonawszy się, że nasycony prawie roztwór salicylanu sodowego nie posiada własności skręcania, zrobiliśmy nad nim w powyższy sposób kilka doświadczeń. Błado-różowe zabarwienie danej do polaryzacji cieczy wywołanem zostało zapewne zawartą w białku drobną ilością soli żelaza; sądzymy jednak, że tak lekkie zabarwienie nie mogło w żaden sposób znacznego wywrzeć wpływu na rezultat polarymetrii. Dwa doświadczenia z 2·5 i 5·0 salicylanu sodu dały zgodne rezultaty, mianowicie, że sól ta znacznie bardzo wstrzymuje tworzenie się peptonu. Rezultat ten zgadzał się też zupełnie z wpływem, jaki sól ta wywierała na rozpuszczenie się białka: porecje, w których się znajdowała sól ta, pozostały prawie do połowy nierozpuszczone, podczas gdy w poreji kontrolowej rozpuszczenie białka już dawno się skończyło. Niestety nie mogliśmy ważnego tego środka bliżej pod tym względem studyjować, gdyż byliśmy zmuszeni skończyć doświadczenia nasze. Rezultaty oznaczeń polarymetrycznych zestawione są w Tab. IX.

Siarkan sodu. Siarkan magnu.

Sole te oprócz wymienionych wyżej prac Petita i Wolberga w najnowszych czasach bardzo dokładnie zbadane zostały przez E. Pfeiffra (*Ueber den Einfluss einiger Salze auf verschiedene künstliche Verdauungsvorgänge. Sep.-Abdr. aus d. Mittheilungen d. amtlichen Lebensmittel-Untersuchungs-Anstalt zu Wiesbaden. 1883/4*). Autor ten zajął się doświadczeniami porównawczymi, ażeby nie tylko stwierdzić fakt wstrzymania, lecz w celu klasyfikowania badanych soli stosownie do mniejszego albo większego wpływu hamującego. Jako rezultat ostateczny swoich badań ułożył on skalę, podług której najmniej szkodliwie na trawienie żołądkowe działa siarkan magnu, dalej następuje siarkan i węglan sodu i w końcu, jako najbardziej wstrzymująca, sól kuchenna. Nasze, po części przed dwoma laty, po części w tém półroczu wykonane, doświadczenia nie są tak liczne, ażeby z nich można było podobne wysnuć wnioski; oprócz tego nie oszczędziliśmy energii trawienia podług pozostałości, lecz oznaczaliśmy ilość otrzymanego produktu ostatecznego trawienia. W każdym razie widać z Tab. X, że obie te sole, nawet w małych dawkach bardzo wstrzymują tworzenie się peptonu¹⁾.

IV. O dyfteryi, szczególnie pod względem etyologicznym i patogenetycznym.

Skreślił Dr. Ferdynand Obtulowicz,
lekarz powiatowy w Buczaczu.

(Odczyt miany w streszczeniu na IV Zjeździe lekarzy i przyrodników w Poznaniu).

(Ciąg dalszy. Patrz Nr. 8).

Wielki już postęp pod tym względem wykazują badania Loefflera, dokonane w ostatnich czasach, które starają się w zupełności powyższemu wymogom zadosyć uczynić. — Badacz ten w pracowni cesarskiego Urzędu zdrowotnego w Berlinie zajmował się nader skrzętnie badaniem błon dy-

¹⁾ Tablica później dołączoną będzie.

fertycznych i zawartych w nich mikroorganizmów i podobnie jak Klebs wykrył 2 postaci grzybków, należące do działkogrzybków (*Schistomyces*), mianowicie koki łańcuskowe i laseczniki nader drobne i wąziuchne. Koki jednakowoż znajdowały się tylko wtenczas, gdy już w błonie śluzowej widocznymi były nadżerki, a wówczas Loeffler znajdował je nie tylko w miejscu tych nadżerek, ale, co więcej nawet, to czego dotąd przed nim nikt nie wykrył, bo w naczyniach limfatycznych i krwionośnych organów wewnętrznych. Loeffler atoli koków tych nie uważa za twory przyczynowe (motory) dyfteryi, lecz za twory tylko przypadkiem tamże się znajdujące, bo grzybków tych właśnie nie dostrzegł w przypadkach dyfteryi świeżych i wybitnych. W przypadkach zaś właśnie charakterystycznych i świeżych dyfteryi wykrył laseczniki nader drobne i wąziuchne, podobnie jak Klebs, a hodowle tych działkogrzybków wprowadzane do rozciętej tchawicy królików, kur i gołębi zdołały wytworzyć błony wrzeczne, podczas gdy sztucznie rozmnożone koki łańcuskowe zmiany takiej nigdy nie wywoływały. Loeffler uważa skutkiem tego za rzecz bardzo prawdopodobną, podobnie jak Klebs, że laseczniki te są właściwymi tworam wywołującymi dyfteryję.

Mimo to jednak dalsze dopiero badania muszą potwierdzić co dopiero przytoczone wyniki pracy Loefflera i stanowczo uzasadnić taką właśnie a nie inną przyrodę jadu dyfterytycznego.

W końcu niniejszego rozdziału zastanowić nam się wypadnie jeszcze nad stopniami chorobowymi dyfteryi jakoteż nad stosunkiem, jaki między dławcem a dyfteryją zachodzi.

Wielokrotne spostrzeżenia poczynione podczas licznych epidemij dyfteryi przekonywają mnie, że zdarzają się różne stopnie błonicy polyku i to poczynając od form najłżejszych, niemal nieżytowych, aż do najcięższych, zgorzelinowych, podobnie jak to i w epidemijach płonicy często spostrzegamy. I tak częstokroć zdarza się nam, że podczas epidemii dyfteryi, przy badaniu polyków wszystkich osób znajdujących się w chacie przez tę chorobę nawiedzonej, znajdujemy już to polyk pokryty wypociną dyfterytyczną grubą i wydatną, zwłaszcza u dzieci małych lub u osób sędziwych schorzałych, już to znów tylko mocno zaczerwieniony ze śladami zaledwie wypociny dyfterytycznej, a nawet bez jakiegokolwiek nalotu błonicowego, zwłaszcza u osób starszych, krzepkich i zdrowych. Fakt ten powtarza się w każdej epidemii i stwierdza tylko zdanie, że jad dyfterytyczny, w miarę odporności organizmu i mnych bliżej jeszcze nieokreślonych warunków, wywołać może różne formy, różne nasilenia jednego i tego samego cierpienia. Ja sam obserwowałem nawet całe epidemije nadzwyczaj lekkiej dyfteryi nieżytowej, obok epidemij dyfteryi ciężkiej i złośliwej. I tak w r. 1879 w górzystym powiecie tureckim panowała we wsi Łomnej, położonej nad górnym biegiem Dniestru opodal od jego źródeł, złośliwa błonica ze śmiertelnością wynoszącą około 40%, podczas gdy równocześnie w Chaszczowie, miejscowości stykającej się bezpośrednio z Łomną i położonej nad potokiem wpadającym do Dniestru, panowała epidemija nieżytowego zapalenia gardła z śmiertelnością 4% (na 27 dzieci chorych umarło 1). Podobnie we wsi Ostra położonej nad Dniestrem w powiecie buczaeckim spostrzegłem podczas epidemii dyfteryi panującej od 7 września 1883 do 19 stycznia 1884 najpierw bardzo złośliwe przypadki dyfteryi ze śmiertelnością 53%, a z końcem grudnia i w styczniu już bardzo ła-

godne przypadki, tak że z 19 ostatnich przypadków dyfteryi żaden nie zakończył się śmiercią. W ciągu tej właśnie epidemii bardzo znaczna ilość osób dorosłych, zdrowych, zapadała na ciężkie nieżytowe zapalenia polyku bez wypocin dyfterytycznych, podczas gdy u kilku osób podeszłego wieku w polyku nawet pokłady dyfterytyczne na migdałkach spostrzegalem. Z tego zatem aż nadto jasno wynika różnorodność form sprawy błonicowej i liczne fazy przejściowe dyfteryi, a ujmując sprawę tę chorobową w ściślejsze ramy możnaby przeciw rozróżnić 3 główne formy dyfteryi i podzielić ją: 1) na formę nieżytową (dyfteryja kataralna) czyli formę bardzo lekką z nader nieznacznymi pokładami czyli nalotem błonicowym łatwo znikającym; 2) na formę dyfteryi zwykle spotykaną z wybitnymi pokładami grubszymi lub cieńszymi, które szerzą się z łatwością na błonie śluzowej polyku i górnych dróg oddechowych, czemu towarzyszą ogólne objawy, zdradzające większy lub mniejszy stopień zakażenia całego ustroju; 3) na formę błonicy zgorzelinową, najcięższą i stosunkowo rzadziej spotykaną, która piorunująco niekiedy przebiega i w ciągu 2 lub 3 dni zazwyczaj śmiercią się kończy. Skutkiem ogólnego zatrucia organizmu, albo też wywołując zgorzelinę części zajętych w polyku i głębokie potem owrzodzenia zwolna sprowadza śmierć przez wyniszczenie lub porażenie serca.

Oertel we wspomnianej monografii (l. c. 584) rozróżnia 4 formy dyfteryi, tj. nieżytową, formę dławcową (*croupöse Form*), gnilną (*septische Form*) i zgorzelinową. Zdaniem mojem forma septyczna nie stanowi grupy odrębnej, gdyż zwykle stanowi ona zakończenie formy dławcowej, lub też zaczyna formę zgorzelinową, dla tego podział na trzy te formy jest najwłaściwszym i przez liczne spostrzeżenia najbardziej uzasadnionym.

Wszystkie te formy dyfteryi spostrzedz się dające podczas każdej niemal epidemii tej choroby, mają wspólną cechę, tj. że szerzą się epidemicznie i że są zawsze cierpieniem zdradzieckim wymagającym starannej opieki i troskliwego badania lekarskiego, gdyż nieraz nawet formy bardzo lekkie w skutek różnych powikłań i zgubnych następstw, szczególniej zaś zajęcia nerek i porażen nerwowych, mogą fatalnie się skończyć i narazić lekarza optymistę na przykre rozczarowanie.

Na zakończenie tego ustępu chciałbym jeszcze kilku słowami dotknąć kwestyi, rozstrząsaniej wielokrotnie w ostatnich czasach, a dotyczącej stosunku dławca czyli krupu do dyfteryi.

Jakkolwiek kliniczny obraz dławca może stanowić dla siebie ściśle określoną, wodrębne ramy ujętą całość (Hench l. c.), to jednak niemal wszyscy najpoważniejsi autorowie zgadzają się na to, że dławiec i błonica stanowią tylko dwie różne formy jednej i tej samej choroby zakaźnej (Revilliod: *Croup, Diphtheritis* i tracheotomia, odczyt miany na 5 Zjeździe międzynarodowem w Genewie 1877. — Dr. Pieniążek: Dwa przypadki tracheotomii w dyfteryi. Przegląd Lekarski 1879. Nr. 48 i 49 — *Brit. med. Journal* 1878 Nr. 930. *Ueber die Beziehungen zwischen Croup und Diphtheritis* w *Wiener medic. Wochenschrift* 1879 str. 582.), a różnica istnieje tylko pod względem anatomicznym, t. j. w dławcu wypocina wytwarza się na powierzchni błony śluzowej, w błonicy zaś nie tylko na powierzchni, ale wnika i w mięsaszowe utkanie błony śluzowej i częstokroć przez znaczne zboczenie w odżywieniu tkaniny śluzowej i naczyń ją oplatających sprowadza obumarcie komórek i włókien składających tkaninę błony śluzowej. I w bło-

nicy nieraz wypocina ma od początku charakter dławcowy (forma dławcowa dyfteryi *Pseudodiphtheritis*) i charakter ten aż do ukończenia się sprawy chorobowej zatrzymuje; a tylko w formach nieco cięższych lub zgoła zgorzelinowych następują po złuszczeniu się wypocin płytsze lub głębsze owrzodzenia.

Klebs tłumacząc różnicę między wypociną dławcową a błonicową nie ich odrębnością lecz uważając obie sprawy za jeden i ten sam proces chorobowy twierdzi, że na błonach śluzowych pokrytych tylko jednowarstwowym przybłonkiem, jak np. w tchawicy, wypocina ma charakter dławcowy i łatwo złuszcza się, podczas gdy na błonach śluzowych pokrytych przybłonkiem kilkuwarstwowym wypocina sięga głębiej, ściślej przylega i trudniej się oddziela, a przy forsownem ścieraniu odrywając się sprawia broczenie błony śluzowej jak np. na migdałkach lub w polyku (*Real-Encyklopaedie* IV., str. 162). Nie przytaczając dalszych subtelnych różnic histologicznych odwołam się do faktu zaczerpniętego z mego doświadczenia, w którym nader bliskie pokrewieństwo między dławcem a błonicą uwydatnić się musi. I tak obserwowałem w jednym przypadku nieznaczne wysepkowate wypociny na migdałkach, które w 2 lub 3 dniach z łatwością przy zwykłym leczeniu zniknęły, aby po kilku dniach zająć krtań i wywołać zwężenie, które dało powód do cięcia krtaniowego, przyczem obraz chorobowy okazywał formę kliniczną dławca a przeciw w późniejszej rekonwalescencji dostrzedz się dały objawy porażen nerwowych, które dowodziły, że w przypadkach tych mieliśmy do czynienia z chorobą o charakterze dyfteryicznym. (Przypadek taki również opisał Kassowitz na ostatnim Zjeździe lekarzy i przyrodników w Strassburgu). Fakty te dowodzą zatem, że chociaż w wielu przypadkach klinicznie da się uzasadnić pewna różnica między dławcem a błonicą, to w gruncie rzeczy są te tylko odcienia jednej i tej samej choroby, która w różnych formach objawiać się może.

Formy krańcowe dławca i błonicy mogą w przebiegu swym i co do umiejscowienia przedstawiać cechy odrębne, ale za to istnieją liczne formy przejściowe łączące te skrajne ogniwa w jeden nieprzerwany łańcuch przypadków objętych wspólną nazwą dyfteryi. W końcu i ta okoliczność przemawia za tem, że dławiec i błonica są tylko 2ma różnymi formami jednej i tej samej choroby zakaźnej, że dławiec właśnie najczęściej pojawia się podczas panowania epidemii dyfteryi, a i przypadek poniżej opisany, w którym z powodu dławca krtaniowego wykonałem tracheotomię z wynikiem pomyślnym, wydarzył się właśnie przy końcu silnej epidemii dyfteryi ze znaczną śmiertelnością, jaka w zimie r. 1881 na 1882 w Buczaczu panowała. Z tego powodu zatem zdanie nieodżałowanej pamięci Szeparowicza, który w znakomitej swjej pracy o tracheotomii (Przyczynę do kazuistyki rozcięcia tchawicy, napisał Dr. Jan Szeparowicz — *Przegląd Lekarski* Nr. 21, 22, 24, 25, 26, 1875 str. 248 i 257—260) stanowczo staje po stronie Oertla i broni odrębności dławca, uważając ją za chorobę miejscową, zapalną, coraz to więcej traci zwolenników, a zdanie przeciwne przez Senatora (l. c.) utrwalone coraz to więcej zyskuje uznania. (C. d. n.)

V. Oceny i sprawozdania.

O pierzchnicach płaskich Wilsona. Skreślił Dr. K. Szadek, lekarz ordynujący oddziału chorób skórnych i kiłowych w szpitalu garnizonowym w Kijowie. (Ciąg dalszy. Patrz Nr. 8).

Rozpoznanie pierzchnic płaskich w przypad-

kach posuniętych nie przedstawia wielkich trudności. Osutkę pierzchnic wtedy pomieniać chyba można z osutką kiłową grudkową lub guzkową (*Syphilis papulosa, tuberculosa*) w początkowym ich okresie. Dla rozróżnienia obu tych zaburzeń pamiętać należy iż:

a) Osutka kiłowa rzadko ma taki powolny przebieg, jaki spostrzega się w przypadkach pierzchnic płaskich.

b) Osutka kiłowa grudkowa ma dążność do tworzenia gromadek, kształt prawidłowy przybierających (jakoto koła, półkola, pierścienie itd.); osutka zaś pierzchnic płaskich rzadko układa się prawidłowemi gromadkami, zwykle przybiera ona postać długich smug lub gromadek i blaszek wcale nieprawidłowego, czasem cudackiego, kształtu.

c) Osutka pierzchnic płaskich złożoną jest z bardzo drobnych grudek; w osutkach zaś kiłowych obok grudek prosówkowych drobnych napotyamy też często i większe, dosięgające wielkości soczewicy i grochu.

d) Grudki i guzki kiłowe rzadko ulegają wessaniu, zanikają bez uprzedniego przeobrażenia się rozpadowego, zwłaszcza w warstwach powierzchniowych grudek; wyrzuty przeto kiłowe na powierzchni często sączą lub nawet wrzodzieją; grudki zaś pierzchnic płaskich nigdy nie podlegają owrzodzeniu i zawsze pozostają suchymi.

e) Łuski pierzchnic płaskich są bardzo drobne w postaci białawoszarego srebrzystego proszku; łuski zaś grudek i strupki guzków kiłowych są większe, grubsze i z trudnością mogą być zdjęte.

g) Osutkę pierzchnic płaskich najłatwiej pomieniać z osutką kiłową grudkową, w tych mianowicie przypadkach, w których oprócz zwykłych objawów na skórze spostrzega się też zmiany chorobowe i na błonach śluzowych; lecz w pierzchnicach płaskich grudki napotyka się zwykle na błonie śluzowej jamy ustnej, rzadziej zaś w polyku, owrzodzeń zaś w *lichen planus* brakuje wcale; w zajęciu kiłowem jamy ustnej i w gardle owrzodzenia rzadko nie bywa; kłykciny sączące najczęściej usadawiają się na wargach i w polyku, rzadziej zaś wyłącznie w jamie ustnej.

Osutkę pierzchnic płaskich w początkowym okresie jej rozwoju pomieniać niekiedy można z wypryskiem grudkowatym (*eczema papulatum*) lub z łuszczycą w okresie początkowym ostatniej (*psoriasis punctata*). Brak pęcherzyków, wyraźnego swędzenia, zdrapań i strupków, przebieg powolny osutki, odczyn nieznaczny w zajętej skórze, jakoteż dążność osutki pierzchnic płaskich do układania się w smugi i większe gromadki i blaszki zniewolą nas wkrótce do wykluczenia wyprysku. Co zaś do łuszczycy, pamiętać należy, iż czerwone plamki *psoriasis punctatae* od początku już wykazują uwarstwienie przyskorca, po zdjęciu zaś ostatniego obnażona skóra krwawi; grudki zaś pierzchnic płaskich w początku są gładkie i nie łuszczą się wcale, co łatwo wyróżnia je od początkowych wyrzutów łuszczycy. Oprócz tego umiejscowienie osutki w łuszczycy inne niż w *lichen planus*: pierwsza usadawia się najchętniej na łokciach, kolanach, powierzchni wyprostnej odnóg, na uwłosionej okolicy głowy i na grzbiecie; druga zaś na powierzchni zgiętej odnóg, w okolicy brzucha, na bokach, łędźwiach i skórze części rodnych.

Wyrzuty pierzchnic płaskich, gdy są usadowione na wyprostnej powierzchni odnóg, mogą być uważane również za osutkę *lichenis pilaris*. Lecz w tym ostatnim grudki nigdy nie skupiają się w gromadki, lecz zawsze rozrzucone pojedynczo, kończyste i każda grudka pierzchnic włosowych od początku posiada w środku łuskę.

Rozróżnienie smug skóry zanikowych (*striae atrophicae cutis*) od zanikających wyrzutów pierzchnie płaskich, układających się też w postaci długich smug, opiera się na cechach następujących: 1) obok smug pierzchnie płaskich zwykle napotykamy gromadki i blaszki rozmaitego kształtu i wielkości, jakoteż i odosobnione drobne grudki i plamki wklęsłe, pozostałe po wessaniu się pojedynczych grudek; obok *striae atrophicae cutis* nie napotykamy grudek i plamek, czy to odosobnionych, czy też zebranych w gromadki i blaszki.

2) Smagi pierzchnie płaskich mają obwód festonowy, nierówny, zagięty, kształtu wyraźnie falistego, brzegi zaś „smug zanikowych skóry“ zarysowują się zwykle w postaci linii regularnych i prostych i rzadko chyba z lekka nierównych.

3) Barwa smug, pozostałych po zanikłej osutce pierzchnie płaskich, brudno-szara; *striae atrophicae cutis* odznaczają się barwą więcej fioletową.

4) Brzegi smug i blaszek pierzchnie płaskich ciemniej są zabarwione niż część środkowa; naodwrot zaś *striae atrophicae cutis* zabarwione jednostajnie na całej swój powierzchni.

Od grudek czerwonych kończystych pierzchnie Hebry (*lichen ruber acuminatus s. exsudativus Hebrae*) grudki pierzchnie płaskich tēm się odróżniają, iż są mało co nad powierzchnię skóry wyniosłe, płaskie, częstokroć zagłębione we środku, blade zabarwione i dopiero w późniejszych swych okresach łuszczyć się zaczynają; grudki zaś *lichenis rubri acuminati* ostrokończyste, posiadają barwę ciemno czerwoną i już od początku swego istnienia każda z nich na wierzchołku łuską zaopatrzona. Obok wymienionych cech odróżniających wzmiankowane choroby należy jeszcze wspomnieć o przebiegu bardziej szybkim i rozległości osutki w czerwonych kończystych pierzchnicach, gdy osutka pierzchnie płaskich rzadko kiedy miewa przebieg szybki, szerzy się zwykle powolnie, trwa bardzo długo i usadawia się najczęściej na małych obszarach skóry, tworząc wcale niewłaściwe dla *lichen ruber acuminatus* długie smugi i nieprawidłowo ułożone gromadki grudek i blaszki.

Opierając się na cechach powyższych, łatwo odróżnić osutkę pierzchnie płaskich od innych cierpień skóry podobnych do *lichen planus*.

Rokowanie w *lichen planus*, jak to już powiedzieliśmy wyżej, przedstawia się całkiem innym niż w cierpieniu skóry pokrewnem *lichen ruber acuminatus*; ostatni należy do chorób skórnych nader uporeczywych i czasem nawet dla życia niebezpiecznych; gdy tymczasem pierzchnice płaskie po długim nawet trwaniu na ogólny stan zdrowia wcale nie wywierają wpływu i łatwo dają się usunąć przy użyciu stosownych środków. Jedyny przykry i często niezatarty ślad przebytych pierzchnie płaskich stanowią plamy, blaszki i smugi zanikłej osutki, które gdy są rozległe i usadowione na twarzy itp. wydatnych częściach ciała, nadają skórze chorego wejrzenie nieco szpetne. (Dok. n.)

Dr. Schuster: **Sclerosis disseminata cerebrospinalis jako następstwo kiły.**

Dotychczas wedle jednozgodnych zapatrywań neuropatologów etylogija sklerozy jest bardzo niejasną. W literaturze dostępnej autorowi niniejszej rozprawki tylko Wernicke i Greiff podają kiłę jako przyczynę tej choroby. Rokowanie co do życia zaś bezwzględnie jest niekorzystnem. Autor opierając się na przypadku przez siebie dokładnie obserwowanym dochodzi do przekonania, że kiła może być niewątpliwie

przyczyną a rokowanie nie tak złem, jak dotychczas sądzono. Przypadek obserwowany dotyczy 32-letniego mężczyzny, okazującego obok objawów kiły wybitne objawy sklerozy rozsianej. Chód spastyczno-paralityczny, podwyższone odruchy ścięgniaste, objaw Westphala, brak zбочzeń czuciowych i ze strony odbyticy, drżenie gałek ocznych i przy zamierzonych ruchach nie pozwalają na inne rozpoznanie. Mowa nieco jękająca się, pismo okazuje wszystkie właściwości tego rodzaju chorych. Objawy te wystąpiły w 5 miesięcy po infekcyi pierwotnej. Zastosowano energiczne leczenie przeciwkiłowe, nadto kąpiele ciepłe (28°R) i przypiekanie Paquelinem grzbietu. Pod wpływem tego leczenia polepszył się stan chorego w 2½ miesiąca tak, że chory mógł dwie godziny bez znużenia chodzić, drżenie zmniejszyło się bardzo wybitnie a objaw Westphala znikł. Pismo wyraźne, czytelne. W 6 miesięcy później chory zgłosił się powtórnie z objawami kiły i mniej wybitnej niż poprzednim razem sklerozy (bieganie i zwroty były choremu niemożliwymi). Leczenie podobne poprzedniemu trwało 2 miesiące ze skutkiem nadzwyczaj korzystnym. Objawy kiły zupełnie znikły a z objawów właściwych sklerozy pozostała niepewność stania na prawej nodze przy zamkniętych oczach, obok nieznaeznego utrudnienia chodu, może atoli biegać, nawet tańczyć. Przypadek ten w obec równoczesnego istnienia objawów kiły i sklerozy rozsianej nie da się inaczey tłumaczyć jak tylko jako następstwo kiły, co stwierdzonem zostało skutecznem leczeniem przeciwkiłowem. Rokowanie zatem w takich przypadkach jest wcale dobrem. (*Deutsch. mediz. Wochenschrift* 1885, Nr. 21). Dr. Halski.

Leber: **O zapaleniu tęczówki i tęczówki razem z naczyńówką, wydarzającem się w przebiegu cukrzycy i zapaleniu nerek, oraz uwagi nad działaniem kwasu salicylowego w wewnętrznych zapaleniach oczu.**

Stosunkowo częste pojawianie się cukrzycy w okolicy Getyngi nastęczyło autorowi sposobność robienia dalszych spostrzeżeń nad chorobami oka w przebiegu tego cierpienia. Nie licząc zaemy cukrzycowej zebrał L. 39 spostrzeżeń cierpień ocznych w tej chorobie. Między nimi znajduje się 9 przypadków zapalenia tęczówki, leczonych od roku 1878, a liczba ta zdaje się w obec stosunkowej rzadkości obu cierpień uprawniać do wykluczenia zbiegu przypadkowego. W ostatnich czasach ogłosili nadto autorowie francuscy podobne spostrzeżenia. Postać zapalenia tęczówki spostrzeganego w cukrzycy okazuje pewne właściwości. Przedewszystkiem podnieść należy stosunkowo częste pojawianie się zapalenia ropnego. Jeżeli pierwotne ropne zapalenie tęczówki, niewywolane przez ropne zapalenie rogówki, jest w ogólności rzadkiem, to uderzyć musi, że na 9 chorych spostrzegano u dwóch zebranie ropy w komórce przedkowej, a nadto u jednego z nich na obu oczach w różnym czasie. Do tego dodać należy, że zapalenie nie dochodziło, mimo wybitnie ropnej przyrody, znacznieszego stopnia, zebranie ropy było zazwyczaj małe, a reszta objawów zapalnych niezbyt wygórowana, leczenie okazywało się zazwyczaj bardzo skutecznem. Drugą właściwością jest błona włóknikowa, wypełniająca całą żrenicę a zatem upośledzająca wzrok w wysokim stopniu, która jednak przy stosownem leczeniu uderzająco szybko ulegała wessaniu. Spostrzegano ją u 3ch chorych, u jednego mianowicie na obu oczach, dwa razy w połączeniu z zebraniem ropy. W razie mniejszego nasilenia choroby nie było ani błony włóknikowej ani zebrania ropy, a cierpienie przedstawiało się w postaci zwykłego zlepnego zapalenia tęczówki ze zmętnieniem cieczy

wodnej i mierną ilością tylnych przyczepin. Takie przypadki nie okazywały cech właściwych; zmętnienie cieczy wodnej bywało zazwyczaj jednostajne, niekiedy jednak spostrzegano także i osady na tylnej powierzchni rogówki. Następnie podnieść należy pewne właściwości przebiegu i zakończenia się zapalenia tęczęwki. Jak już wspomniano ulegała tak błona włóknikowa jak i ropy w komórce nader szybko wessaniu, mimo groźnego zrazu wejżenia choroby, która często w czasie względnie krótkim kończyła się wyleczeniem z pozostawieniem, co najwięcej, kilku nieznacznych przyczepin tylnych. Do tak pomyślnego przebiegu przyczyniało się, zdaniem autora, wewnętrzne podawanie salicylanu sodowego, który z najlepszym skutkiem stosował już od lat kilku w przypadkach zapalenia tęczęwki i miąższowego zapalenia rogówki. Inni chwala również skuteczność tego środka w zapaleniu tęczęwki, jak Wheeler, Abadie (mianowicie także w zapaleniu twardówki) i Chisolm. Mimo to zdobył on sobie, zdaniem autora, dotąd tylko względnie małe uznanie. (Sprawozdawca *Przeł. Lek.* może z własnego doświadczenia potwierdzić jego skuteczność w zapaleniu tęczęwki). Oprócz zapalenia tęczęwki stosował go autor z bardzo dobrym skutkiem także w samoistnym (pozagałkowym) zapaleniu nerwu wzrokowego, a potwierdzić może doświadczenie innych co do zbawionego działania w zapaleniu twardówki i tkanki nadtwardówkowej (*scleritis* i *episcleritis*). Mimo silnego przekonania o skuteczności kwasu salicylowego odznacza się przecież, zdaniem L., przebieg w mowie będących przypadków zapalenia tęczęwki czemś właściwym, gdyż, pominiawszy skłonność do ustąpienia z wessaniem produktów zapalnych, okazują one usposobienie do nagabywania oka drugiego, często dopiero po miesiącach lub latach, podczas gdy nie zdarzyło mu się widzieć nawrotu cierpienia na tym samym oku. Gdy kwas salicylowy tak na zapalenie tęczęwki jak i na cukrzycę korzystnie działa, trudno więc rozstrzygnąć, czy jego działanie na zapalenie tęczęwki jest bezpośrednim, czy też bardziej pośrednim, o ile na polepszenie cukrzycy wpływa. Jest jednak rzeczą pewną, że zapalenie tęczęwki może ukończyć się pomyślnie, mimo, że mocz wielką ilość cukru zawiera. Zdaje się więc, że kwas salicylowy działa raczej bezpośrednio na zapalenie tęczęwki. (Za tym przemawia, zdaniem sprawozd. *Przeł. Lek.*, zbawienne działanie na inne postaci zapalenia tęczęwki).

Z innych cierpień ocznych, które w tych przypadkach zapaleniu tęczęwki towarzyszyły, wymienić należy przede wszystkim zaćmę. Jeżeli więc w ciągu rozwoju zaćmy wystąpi zapalenie tęczęwki, uzasadnia to bardzo podejrzenie cukrzycy. W niektórych przypadkach towarzyszyły zapaleniu tęczęwki zaćmienia ciała szklanego, co do rozpoznania także i zapalenia ciała rzęskowego uprawniało. W jednym przypadku wykazano cierpienie nerwu wzrokowego z niedowidzeniem i zblednięciem tarczy nerwu wzrokowego, w innym ograniczone zapalenie siatkówki z białymi plamami.

Z podanych spostrzeżeń wynika, że zapalenie tęczęwki samą lub razem z zapaleniem ciała rzęskowego zaliczyć należy do cierpień, które cukrzyca wywołuje. Tak więc rozciąga się zgodność białkomoczu i cukrzycy pod względem chorób ocznych, które one wywołują, na sporą ilość cierpień, mianowicie: zapalenie siatkówki tak wybroczynowe jak zwyrodniające; zapalenie tęczęwki samą lub razem z ciałkiem rzęskowym, zaćmienie ciała szklanego wyciętne i wybroczynowe, zaćma; wreszcie cierpienia nerwu wzrokowego.

W każdym więc przypadku zapalenia tęczęwki należa-

łoby badać mocz, a łatwo zrozumieć, jak wielki to badanie jest wagi pod względem leczenia nie tylko zapalenia tęczęwki, ale także wczesnego rozpoznania i odpowiedniego leczenia cierpienia ogólnego, a to tem bardziej, że wcale dobry stan odżywienia i brak pragnienia i głodu nie wyklucza bynajmniej nawet długotrwałej cukrzycy ze znaczną ilością cukru. Podejrzenie cukrzycy jako przyczyny zapalenia tęczęwki staje się tem większem, gdy ona odznacza się włóknikową wyciętiną w źrenicy i zebraniem ropy w komórce. (*Graefes Archiv f. Ophth.*, XXXI, Abth. IV).
Dr. Rydel.

Wiadomości pomniejsze.

Ω Guaita: Zabarwienie skóry w skutek używania arsenu. Autor zauważył u dzieci, które dla różnych cierpień używały arsenu od 4—5 miesięcy, zabarwienie skóry żywo przypominające podobny objaw choroby Addisona. Zabarwienie to zwykle najprzód występowało na karku i następnie rozszerzało się na całą powierzchnię skóry. Prócz tego zabarwienia autor nigdy nie widział ubocznego jakiegoś szkodliwego wpływu na ustrój skutkiem dłuższego używania arsenu. Po przerwaniu dalszego podawania arsenu zabarwienie właściwe skóry utrzymywało się jeszcze do 4 tygodni, poczem przyskórek złuszczał się, a pod nim występowały nowe warstwy przyskórka prawidłowo zabarwionego. (*The medical Record* 28 listop. 1885).

Ω. O szkodliwym działaniu kokainu na rogówkę podaje wiadomość Bunge. W 3 przypadkach, w których przed operacją zaćmy zapuszczono do oka 3% roztworu tego leku, powstały takie nadżerki przyblonka, że musiano na razie zaniechać operacji. Nadżerki te wyleczono wprawdzie już w ciągu kilku dni opaską uciskową, lecz przystąpiono już do operacji bez poprzedniego znieczulenia kokainem. W jednym przypadku widział B. po kilkakrotnym zapuszczeniu kokainu zapalenie rogówki pęcherzykowe, które trwało pięć tygodni. Również w sześciu przypadkach zauważył autor po operacji zaćmy zamglenia rogówki, które u jednej 75 letniej pacjentki było tak silne, że zaledwie światło przypuszczało. I tę zmianę skłonny jest autor przypisać szkodliwemu wpływowi kokainu. (*Allg. med. C. Ztg.* 1885 Nr. 100).

Ω W klinice prof. Wagnera w Peszcie stosowano w ostatnich czasach *Coffeinum natrio-salicylicum* u 12 chorych, podając najwyższemu po 0.20 *pro dosi*, 1.20 na dzień. Spostrzeżenia ogłoszone z tych badań przez Dra Bélé Székácsa, potwierdzają w zupełności zdanie wypowiedziane przez Riegla, że *Coffeinum natrio-salicylicum* jest znakomitym środkiem, rywalizującym z narpastnicą, posiadającym przytém tę zaletę, że działa szybko i nie posiada wcale własności kumulacyjnych. Podawano chorą jednym ciągiem po 10—12 grm. Z zaprzestaniem środka szybko i działanie jego ustaje.—*Coffeinum natrio-salicylicum* jest wskazanem we wszystkich tych przypadkach, w których wystąpiła niekompensata. Należy jednak rozpoczynać zawsze od małych dawek, bo u niektórych osób napotyka się idyosynkrazyję. (*D. M. Zeitung* 1886, Nr. 2).

VI. Sprawy Towarzystw lekarskich.

Towarzystwo lekarskie krakowskie.

Posiedzenie z d. 2 grudnia 1885 r.

Przewodniczący kol. A. Rosner. Członków obecnych 24.

1. W dyskusji nad nową metodą operowania wola zabiera głos kol. Obaliński nadmieniając, iż najlepszą zaletą metody kol.

Mikulicza jest właśnie okoliczność, o której on już wspomniał w swoim wykładzie, mianowicie, że inni chirurdzy równocześnie wpadli na ten sam pomysł. Rzeczywiście, metoda ta jest wpływem loicznego myślenia, boć jeżeli wyjęcie jednej części gruczołu miało chronić od groźnych następstw, to w razie konieczności wyjęcia całego gruczołu należało zostawić choć część jego, czyli wykonać resekcję gruczołu, jak to nazwał kol. Mikulicz. Kol. O. również nie wiedząc o pomysle tym, kilkakrotnie go już użył. Że sposób ten jednak od następstw niepomyślnych niezupełnie chroni, jakkolwiek przebieg ich może z tego powodu bywa łagodniejszy, niech zaświadczy następujący przez kol. O. operowany przypadek, który jeszcze i dla tego zasługuje na wzmiankę, że w jego przebiegu wystąpiły przypadki jakby epileptyczne, bardzo podobne do tych, które koll. Mikulicz i Korczyński wspólnie postrzegali. M. K., 22 lat liczący, parobek, przybył d. 15 lutego 1885 r. na oddział chirurgiczny szpitala z prośbą, aby go uwolnić od wola, który od kilku lat coraz to bardziej się rozrasta, a od roku stoi mu na przeszkodzie w zarobkowaniu, przeważnie z powodu duszności. Stwierdziwszy po każdej stronie szyi guz wielkości pięści, kol. O. oświadczył choremu, że mu tylko po jednej stronie operację wykona, z obawy przed następstwami, jakie obustronne wyluszczenie pociągać za sobą zwykło. W dniu 20 lutego wyluszczył kol. O. guz po stronie prawej, poczem nastąpiły tylko nieznaczne przypadki duszności, zaledwie dwa dni trwające, a gdy rana zagoiła się *per primam*, mógł pacjent w 2 tygodnie później opuścić szpital doznając w oddychaniu bardzo znacznej ulgi. W 5 tygodni później zgłasza się ten sam człowiek z prośbą, aby mu wyjąć guz i po drugiej stronie, gdyż się spodziewa, że natenczas będzie zupełnie wolnym od cierpienia, a od powziętego zamiaru nie dał się odwieść żadnymi przedstawieniami. To też postanowił kol. O. wyjąć mu guz z pozostawieniem kawałka jego w samym spodzie, a co wykonał 20 kwietnia 1885 r. Tym razem następstwa po operacji były całkiem odmienne. Duszność już podczas operacji okazała się bardzo znaczną a później jeszcze zwiększyła się tak, że z powodu nader przykrego charczenia musiał być osobno trzymany. Piątego dnia po operacji wystąpiły lekkie kurcze w podudziach, które się coraz to bardziej zwiększały, aż wreszcie wystąpiły drgawki ogólne połączone z nieprzytomnością, tożeniem piany, nastrojeniem spojówek, trwające godzinę a czasem i dłużej, a powtarzające się co 24 a czasem i co 12 godzin. Wyraz twarzy głupkowaty, apetyt ogromny, żrenica lewa szersza od prawej. W kilka tygodni później napady te znacznie osłabły i rzadziej występowały, lecz chrypka i duszność trwały dalej. W tym stanie opuścił pacjent zakład w d. 28 maja, a w pięć miesięcy później miał kol. O. wiadomość, że zupełnie wyzdrowiał. — Kol. P. i n i a ż e k wspomina, że porażenia jednostronne mięśni przez nerw kraniowy dolny zaopatrywanych zdarzają się nieraz przy wolu, skutkiem ucisku na nerw rzeczony, podobnie przychodzą one po wyjęciu wola, skutkiem przecięcia lub naruszenia tego nerwu. Przypadem, którym się podobne porażenie zdradza, jest występujący bezgłos naprzemian z głosem tak zwanym fistulowym, zależnie od tego, czy chory stara się w tak zwanym rejestrze piersiowym, czy fistulowym głosu wydać. W pierwszym razie przy miernym wydłużeniu strun głosowych, gdy miesiąc po stronie porażonej przebiegający (*m. arytaenoides*) jest zupełnie nienapięty, struna ta nie może wydawać drgań odpowiednich, a że z tegoż samego powodu jest miękką, podatną, przeto i prąd powietrza nachyla ją na bok, tworząc większą szparę, przez co i struna zdrowa dość silnych drgań nie wytworzy, czego wynikiem jest bezgłos. Gdy chory natomiast wydaje głos w rejestrze fistulowym, wydłuża on za pomocą mm. obrączko-tarczowych *ad maximum* swoje struny, przez co i porażona staje się napiętą a prąd powietrza przechodzącego już nie odchyli jej tak łatwo na bok, wyrazem czego jest, iż struna zdrowa łacniejsze drgania wytworzyć może. Tém się tłumaczy w tych stanach głos fistulowy, który lubo słabszy dosyć bywa czystym. Gdy chory przez doświadczenie dojdzie do tego, że tylko w rejestrze fistulowym głośno mówić może, używa stale tego głosu, faktem zaś jest, iż niektórzy chorzy w ten sposób nawet śpiewać mogą. Zawsze jednak nie będziemy stanu podobnego uważać za normalny, skoro w rejestrze piersiowym bezgłos pozostaje. Kol. P. sądzi przeto, że przypadki, w których mimo trwania porażenia połowy krtani, głos prawidłowy miał się wyrobić, do tój tylko kategorii

zaliczyć musimy, gdyż przy zupełnym porażeniu jednej strony głosowej głos prawidłowy absolutnie istniećby nie mógł. — Kol. W. arschauer nadmienia, że nieraz w chorobie Basedowa wyższego stopnia następuje zejście śmiertelne przez porażenie serca, w takich przeto razach, nieczekając niepomyślnego zakończenia choroby, należałoby użyć zabiegu operacyjnego, rozumie się po rozważeniu wszystkich okoliczności. (Dok. nast.)

VII. Wiadomości statystyczne i ogólnolekarskie.

Sprawozdanie o przebiegu chorób nagminnych w Galicyi w styczniu r. 1885.

Dur brzuszny szerzy się od września r. z.; w styczniu b. r. stwierdzono go w 78 miejscowościach a w 34 powiatach. Z 1646 leczonych chorych wyzdrowiało 908 czyli 55,2%, umarło 129 czyli 7,8%, pozostało w leczeniu 609 osób, podczas gdy z końcem grudnia 1885 tylko 293 osób pozostało. Najwięcej był tyfus rozszerzony w powiecie rawskim, gdzie w 8miu miejscowościach lecz dość łagodnie wystąpił, największa śmiertelność zdarzyła się w jednej gminie pow. łancuckiego, gdzie na 29 chorych prawie 25% zmarło, także w jednej gminie pow. skałackiego 17%.

Dur plamisty także się wzmaga, lecz nieco powolniej; z 288 chorych leczonych wyzdrowiało 128 albo 44,4%, umarło 22 albo 7,6%, pozostało w leczeniu 138 chorych (w grudniu 1885 tylko 41). Największa liczba chorych zdarzyła się w powiecie drohobyckim, w jednej gminie 60 chorych, potem w pow. brzeżańskim w dwu gminach 62 chorych.

Dur powrotny panuje i nadal tylko w jednym powiecie jaworowskim. W trzech gminach leczono 86 chorych, z tych wyzdrowiało 38 czyli 44,2%, umarło 6 czyli 7%, pozostało w leczeniu 42 chorych w dwu gminach.

Epidemija szkarlatyny dosięgła w grudniu 1885 swego szczytu, w styczniu 1886 stwierdzono tę chorobę jeszcze w 63 miejscowościach a w 28 powiatach: najwięcej rozszerzoną była w powiecie borszczowskim (6 gmin) w gródeckim i sanockim (po 5 gmin). Z 1656 chorych leczonych wyzdrowiało 1047 czyli 63,2%, umarło 165 albo 10%, pozostało w leczeniu 444 (w grudniu 1885: 501). Największa ilość chorych była w powiecie myślenickim.

Dyfteryja stwierdzono w 11 miejscowościach a w 8miu powiatach, z 149 chorych leczonych wyzdrowiało 81 czyli 54,3%, umarło 61 albo 40,9%, pozostało zaś tylko 7 chorych w 3 gminach. Największa ilość przypadków śmierci (21) zdarzyła się w powiecie kołomyjskim w Peczeniżynie, gdzie zdaje się błonica nie wygasać, największy zaś procent śmiertelności zdarzył się w jednej gminie powiatu husiatyńskiego, gdzie na 12 chorych 9ciu umarło.

Czerwonkę sprawdzono tylko w jednej gminie.

Odra wzmaga się, w styczniu stwierdzono ją w 87 miejscowościach w 28 powiatach. Z 4218 leczonych chorych wyzdrowiało 2672 czyli 63,3%, umarło 218 czyli 5,2%, pozostało w leczeniu 1328 chorych. Śmiertelność, która w grudniu r. 1885 była 10,2%, spadła obecnie do połowy. Najwięcej rozszerzoną była odra w powiecie brodzkim, tarnobrzskim, bocheńskim i dąbrowskim, w którymto ostatnim powiecie w ciągu stycznia zupełnie wygasa.

Na krztusiec leczono 1184 chorych, z tych wyzdrowiało 636 osób czyli 53,7%, umarło 52 albo 4,4%, pozostało w leczeniu 496 osób.

Ospa znacznie rozszerzyła się, tak iż liczba ospowych chorych leczonych w styczniu jest niemal dwa razy tak wielką jak w grudniu 1885, a mianowicie rozszerzyła się ospa w powiecie nowotarskim, rawskim, sokalskim i żywieckim. W ogóle panowała ospa w styczniu w 66 miejscowościach. Z 1043 leczonych chorych wyzdrowiało 556 czyli z tego 427 (40,9%) szczepionych a 129 (12,3%) nieszczepionych, umarło 112 osób z tego było 45 (4,3%) szczepionych a 67 (6,4%) nieszczepionych. Z szczepionych wyzdrowiało zatem 58,3%, umarło zaś 6,1%, z liczby nieszczepionych wyzdrowiało 41,6%, umarło 21,6%. Z końcem stycznia br. pozostało w leczeniu 261 szczepionych a 114 nieszczepionych.

Lwów d. 19 lutego 1886.

Dr. Józef Merunowicz.

Statystyka epidemij. W tygodniu od 7—13 lutego umarło w Krakowie według obliczenia na rok i 1000 mieszkańców

30,4. Z płonicy umarło 0 (1 z. t.); z błonicy 1 (1 z. t.); z duru brzuszego 0 (2 z. t.); z róży 1 (0 z. t.). Z gruźlicy umarło 8 (7 z. t.); z zapalenia płuc 3 (7 z. t.). Doniesiono w tymże czasie o 1 przypadku płonicy, 1 błonicy, 1 duru osutkowego z Podgórz. W tygodniu od 31 stycznia do 6 lutego umarło z ospy: w Warszawie i Odesie po 1, w Budapeszcie 12, w Pradze 2, w Wiedniu 9, w Rzymie 12, w Wenecyi i Paryżu po 6. Z duru osutkowego umarło: w Londynie i Rzymie po 1. Z duru powrotnego umarło w Petersburgu 7. Z duru brzuszego umarło: w Warszawie 12, w Petersburgu 19, w Paryżu 20, w Londynie 10. Z odry umarło: w Budapeszcie 25, w Paryżu 14, w Londynie 41, w Petersburgu 19. w Rzymie 15. Z płonicy umarło w Petersburgu 22. Z błonicy umarło w Warszawie 10, w Berlinie 35, w Dreźnie 11, w Wiedniu 16, w Rzymie 13, w Paryżu 31, w Londynie 27, w Chrystyjaniu 10, w Petersburgu 14. Z krztuśca umarło w Londynie 121. Na cholere zapadło w Tarifie (w Hiszpanii) od 23—26 stycznia 42, umarło 17; w Donarnez (we Francyi) zapadło od 22—29 stycznia 76, umarło 3.

Statystyka śmiertelności. W tygodniu od 31 stycznia do 6 lutego umarło według obliczenia na rok i 1000 mieszkańców: w Krakowie 21,2; w Brodach 35,3; w Drohobyczu 30,4; w Kołomyi 37,2; w Przemyślu 42,5; w Stanisławowie 27,9; w Tarnopolu 36,6; w Tarnowie 34,1; w Czerniowcach 28,6; w Warszawie 27,1; w Poznaniu 23,7; w Pradze 31,0; w Budapeszcie 30,0; w Wiedniu 27,3; w Salzburgu 25,0; w Gracu 33,6; w Lublanie 35,3; w Insbruku 30,1; w Bernie 36,0; w Berlinie 27,7; w Wrocławiu 31,9; w Gdańsku 27,5; w Dreźnie 25,4; w Lipsku 23,5; w Mnichowie 32,0; w Bazylei 26,6; w Brukseli 22,8; w Chrystyjaniu 21,5; w Genewie 23,8; w Kopenhadze 18,3; w Londynie 22,4; w Odesie 32,1; w Paryżu 26,3; w Petersburgu 33,2; w Rzymie 40,8; w Sztokholmie 24,1; w Tryjeście 27,0; w Wenecyi 33,0; w Zurychu 23,4.

J. B.

VIII. Wiadomości bieżące.

* **Kraków** 24 lutego. Dzienniki polityczne wiedeńskie od dni kilku zajmują się żywo t. zw. sprawą znaimską, a względnie orzeczeniem Wydziału lek. wiedeńskiego, wydanem w tej sprawie. Niejaki Herzog, handlarz koni, wystąpił był ze skargą przeciw Luzowi, naczelnikowi gminy w Morawii, ze skargą o uszkodzenie cielesne; według orzeczenia kilku lekarzy Herzog poniósł złamanie 2 żeber i w skutek tego orzeczenia Luz uznany został winnym ciężkiego uszkodzenia cielesnego. Skazany żądał atoli wznowienia procesu z powodu, że dowiedział się, iż Herzog już przed paru laty doznał był złamania żeber, że więc w zawzięci ku Luzowi udając świeże złamanie i korzystając z łatwości lekarzy posądził swego przeciwnika o zbrodnię. Wydział lekarski w Wiedniu mając sobie przesłane akta śledcze orzekł, że złamanie w rzeczy samój było dawnem, w skutek czego Luz został uwolniony a natomiast Herzog i jego świadek Weininger pociągnięci zostali do odpowiedzialności, a na mocy werdyktu przysięgłych uznani winnymi oszustwa i skazani na kilkoletnie ciężkie więzienie. Śród rozprawy, która się odbyła przed kilku dniami w Znamie, obrońcy w sposób namiętny i obelżywy krytykowali orzeczenie Wydziału, odmawiając nawet referentowi tej sprawy w Wydziale, prof. Kundratowi, kompetency do orzekania, twierząc nadto, że niemiał prawa li na podstawie aktów zadania kłamu orzeczeniu kilku lekarzy, opartemu na własnym badaniu. Dzienniki, w miarę barwy swojej, omawiały sprawę w sposób rozmaity, dając do zrozumienia, że Wydział może postąpił sobie bez należytej rozważli. W skutek rozgłosu, jakiego dostąpiła ta kwestyja, Wydział lekarski na posiedzeniu swém, odbytém d. 20 bm., uchwalił, a dziekan uchwałę tę ogłosił we wszystkich dziennikach, że w swoim czasie przystąpi do ogłoszenia orzeczenia razem z wyciągiem z aktów. Jak donosi *W. allg. med. Ztg.* na posiedzeniu tym prof. Meynert oświadczył, iż pewien członek Wydziału poparł obrońców w czynnościach ich skierowanych przeciw orzeczeniu Wydziału, że zastrzega sobie prawo uczynienia wniosku o zarządzanie dochodzenia dyscyplinarnego przeciw temu członkowi i wykluczenie go z Wydziału; na co prof. Benedikt odparł, że on jest tym członkiem, którego Meynert oskarżał, że jednak czynność jego ograniczyła się do

odesłania obrońców do prof. Alberta po informacje przeciw autorowi orzeczenia. Prof. Albert podaje, że istotnie odwiedził go obrońca, któremu atoli oświadczył, że przekonany jest o winie obżalowanych i że gotów jest stwierdzić pod przysięgą, że rzecz się ma tak, jak orzeczenie przedstawia; prof. Hofmann również zgadza się z orzeczeniem, znając akta dokładnie.

Wypada więc czekać, aż akta te zostaną ogłoszone; w każdym razie atoli sprawa ta budzi pewien niesmak ze względu na stosunki istniejące w Wydziale, jeżeli rzecz istotnie ma się tak, jak prof. Meynert ją przedstawił.

* **Lwów**. W d. 20 lutego r. b. Drowie Schramm i Barącz otworzyli prywatny zakład leczniczy, koncesyjony przez c. k. Namiestnictwo. Zakład ten przeznaczony dla chorych wszelkiej kategorii z wyjątkiem cierpiących na choroby umysłowe i zaraźliwe, posiada salę operacyjną zaopatrzoną we wszelkie przybory i narzędzia według wymagań nowoczesnej chirurgii. Nie wątpimy, że zakład ten znajdzie powodzenie; rękojmią bowiem najlepszą są nazwiska właścicieli i kierowników, a głównie Dra Hilarego Schramma, b. asystenta prof. Mikulicza i znanego z licznych prac naukowych, a który w roku przeszłym, zanim powziął myśl przeniesienia się do Lwowa, odbył ze znakomitym skutkiem wszystkie akty habilitacyjne, nadające *veniam docendi* z chirurgii.

Dnia 1go marca br. rozpoczyna Dr. J. Szpilman drugi kurs bakteriologiczny w pracowni epidemiologicznej (nowy gmach c. k. Namiestnictwa we Lwowie). Koledzy, którzy chcą wziąć udział w tym kursie, raczą się zgłosić w poniedziałek o godzinie między 5—6 popołudniu, koledzy zaś z prowincyi zechcą się porozumieć z Wnym protomedykiem Drem Biesiadeckim. Informacyi udziela także Dr. Szpilman. Lwów, ulica na Rurach, l. 31.

○ Dnia 1 października 1886 ma się odbyć w Biarritz międzynarodowy Zjazd hydrologiczny i klimatologiczny.

○ Przy ostatniem rozdaniu nagród w paryskiej Akademii Umiejętności przyznano nagrodę Montyona 2,500 franków Girardowi, dyrektorowi miejskiego laboratoryjum, za jego prace nad fałszowaniem pokarmów (*The Lancet*).

* **Wiedeń**. Na ostatniem posiedzeniu Wydziału lek. wyznaczono komisję, złożoną z proff. Billrotha, Alberta i Dittla, który po przybraniu docentów dentystyki Schaffa starszego i Steinbergera ma przedłożyć wniosek względem utworzenia szkoły dla dentystów w połączeniu z Wydziałem pozostać mającój.

W radzie miejskiej radny Dr. Kernecker uczynił wniosek, aby ulicę Höfera w dzielnicy IX. na której mieszkał prof. Hebra, nazwano ulicą Hebry.

* **Berlin**. Prof. Liman podał się do dymisy jako fizyk miejski; obecnie zamierzają utworzyć posady dla 4 fizyków stolicy.

* **Niemcy**. Członkami nadzwyczajnymi ces. niem. Urzędu zdrowia mianowani zostali na 3 lata: Drowie Kersandt, Lewin, Schütz, Pistor i Schweninger z Berlina, Bockendahl z Kielu, Jaffé w Królewcu, Zinn w Eberswalde, Varrentrapp w Frankfurcie n./M., Graf w Elbersfeldzie, Lent w Kolonii, Kerschensteiner, Pettenkoffer w Monachium, Günther, Reinhard, Siedamgrotzky w Dreźnie, Koch w Stutgardzie, Bottlehner i Lydtin w Karlsruhe, Pfeiffer w Darmstadzie, Brunnengraeber w Rostoku, Reinhard w Jenie i Kraus w Hamburgu.

* **Paryż**. D. 7 bm. odstonięto w Collège de France pomnik Klaudyjusza Bernarda; podczas uroczystości przemówili Paweł Bert (obecny gubernator Tonkinu), Berthelot, Chauveau i Renan.

* **Wiadomości uniwersyteckie**. Edyburg. Dr. Brook zamianowany został prof. embriologii porównawczej a Dr. Romanes prof. filozofii nauk przyrodniczych.

* **Mianowania**. Pan Namiestnik zamianował lekarzami powiatowymi 1ej kl. lekarzy powiat. 2 kl. Drów Leona Machalskiego w Tarnobrzegu, Błażeja Kijasa w Mielcu i Bartłomieja Wronskiego w Gorlicach; lekarzami powiat. 2ej kl. asystentów sanitarnych Drów: Teodora Pawłasa w Chrzanowie, Wincentego Nycza w Bohorodczanach i Władysława Czyżewicza w Myślicach; asystentami zaś sanitarnymi Drów: Tytusa Wasylewskiego w Podhajcach, Jacka Jabłońskiego w Lubaczowie i Mieczysława Hirschlera w Tłustém.

Przeniósł zaś lekarzy powiatowych Drów: Antoniego Pietrzyckiego do Brodów, Mieczysława Marynowskiego do

Jarosławia, Kajetana Wolańskiego do Złoczowa, Klemensa Knihynieckiego do Myślenic, Adolfa Wursta do Kalusza, Wincentego Nycza do Liska, Wład. Czyżewicza do Dąbrowy, asystenta Dr. Apol. Tarnawskiego do Kossowa i przeznaczył Drów Wasylewskiego dla Niska, Jabłońskiego dla Cieszanowa a Hirschlera dla Bohorodczan.

* **Nekrologija.** W Kaluszu umarł Fryd. Dzikowski, em. lekarz powiatowy i salinarny, członek Tow. lek. galic. w 63 roku życia.

Artykuły oryginalne mieszczące się w czasopiśmie lek. polskich:

W *Medycynie* Nr. 8: Rumszewicza: Kilka przypadków prawidłowego wzroku przy wzrnikowych zmianach zanikowych w tarczy n. wzrokowego. — W *Gazecie Lekarskiej* Nr. 8: Nenckiego i Sieberowój: O kryształach żyłnej hemoglobiny; Zawadzkiego: Przypadek zakażenia krwi spowodowanego wyrwaniem zęba; Stypińskiego: Przepuklina sznurka pepkowego. — W *Przewodniku gimnastycznym* Nr. 2: Krówieczyńskiego: O wpływie gimnastyki na narząd trawienia. —

Redakcja otrzymała:

Dr. L. KADLER: Lecznice warszawskie. Warszawa 1886, in 8vo str. 25.

Sprawozdanie z piśmiennictwa naukowego polskiego w dziedzinie nauk matematycznych i przyrodniczych. Rok III, 1884. Warszawa 1886. Cena rs. 1, in 8vo str. 294.

Dr. A. BAGINSKY: Wykład chorób dzieci. Przekład z wydaniem z r. 1883 dokonany przez Dra W. Kosmowskiego. Tom I, Warszawa 1886, in 8vo.

Dr. P. SEIFMANN: Streszczenie wiadomości o wynikach wszczepienia zarodka wściekliczyny, otrzymanych przez Pasteura, in 8vo str. 12.

Piśmiennictwo lekarskie. MEURER C., Ueb. Krankheiten der Circulationsorgane bei Glaukom. gr. 8. Wiesbaden, Bergmann. M. 2.

Towarzystwo lekarskie krakowskie odbędzie we środę d. 3 marca o godzinie 6tej w Sali Akademii Umiejętności posiedzenie zwyczajne, na którym: 1) kol. Pieniążek mówić będzie o postępowaniu przy zwężeniach następowych po tracheotomii w przebiegu krupy, poczem 2) kol. Obaliński przedstawi chorą wyleczoną po wyluszczeniu odnogi górnej wraz z łopatką, wykonanem w szpitalu św. Łazarza, wreszcie 3) zda sprawę komisya z wniosków koll. Korczyńskiego i Glużyńskiego.

Korespondencyja Redakcyi i Administracyi.

Upraszamy Panów prenumeratorów składających przedpłatę w Ekspedycjach pocztowych lub księgarniach, aby w razie niedojścia pojedynczych Nrów udawali się z reklamacyjami tam, gdzie przedpłatę składają. Administracyja takich reklamacyj uwzględniać nie może, nie posiadając wykazów prenumerujących przez Ekspedycje pocztowe lub księgarnie, te bowiem uwiadomiją Administracyję tylko ogólnie o liczbie egzemplarzy, której potrzebują.

Redaktor odpowiedzialny: Prof. Dr. L. Blumenstok.

KEFIR

jeden z najlepszych odżywczych napojów wyrabia

F. SOBIERAJSKI

(Apteka pod „Słońcem“ w Krakowie).

SANTAŁ MIDY

Aptekarza pierwszej klasy w Paryżu.

Olejek santalowy jest używany z powodzeniem zamiast balsamu ko. ajowego i kuleb.

Jest on nieszkodliwy nawet w wielkiej dawce. — Użycie jego sprawia już po 48 godzinach, zupełne ulżenie, wypływ zamienia się na serowate sączenie, bez względu na barwę i obfitość wydzielin.

Użycie jego nie sprawia ani niestrawności ani odbijania ani rozwolnienia. Mocz nie przybiera żadnej woni.

SANTAŁ MIDY jest chemicznie czysty; wydaje się w kształcie kapsulek i zażywa się w ilości 10 do 12 kapsulek przez dzień, zmniejszając liczbę stopniowo w miarę zmniejszania się wydzielin.

Składy: W Paryżu 8 rue Vivienne i we wszystkich aptekach.

Sparadrap chirurgicale á le glu de A. Beslier.

40 rue des Blancs-Manteaux PARYŻ.

Plaster ten niepodobny do żadnego ze znanych posiada wszelkie przymioty jakich od tak dawna lekarze wymagali: wielką przychytność, wielką podatność, łatwość przechowania, **bezwarunkową nieszkodliwość w obec skóry** nawet w obec skóry najmłodszych dzieci bez względu na czas, przez jaki z nią się styka.

Sprzedaje się pasami 1 metr długimi w puzderku po 0-60 a pocztą 0-70.

Próbki rozseła się na żądanie bezpłatnie pocztą lekarzom francuskim i zagranicznym.

PAPIER RIGOLLOT.

MUSZTARDA W KARTKACH NA SYNAPIZMY.

Przyjęty w szpitalach paryskich, szpitalach wojskowych, marynarki francuskiej i angielskiej.

Niezbędnie potrzebny dla familij i podrózných.

P. Rigollet przez wynalezienie sposobu umieszczenia musztardy na papierze, bez nadwężenia jej własności, oddał wielką usługę sztuce lekarskiej.

Sprzed-ż we wszystkich aptekach.



Synapizmy jego przewyższają wszystkie dotychczasowe naśladowania.

Każda kartka opatrzona jest jego podpisem czerwonym atramentem.

Żądać należy tego znaku dla uniknienia podrobienia.

Skład główny: 24 Avenue Victoria PARIS.

Najlepsza woda do picia w czasie epidemij.

MATTONIEGO

GISSHÜBLER

najobficiej
alkaliczna woda mineralna

SZCZAWIOWA

napój oszeźwiający stołowy,

skuteczny bardzo na kaszel w chlorobach szyl katarach żołądka i pęcherza.

Henryk Mattoni, Karlsbad i Wieden.

PROSZEK MIĘSNY

wyrabia z czystego mięsa wołowego i jako nader pożywny środek dla chorych i rekonwalescentów poleca:

Apteka pod Gwiazdą Piotra Mikolascha we Lwowie.

Cena słoika 50 ct. — Dla pp. lekarzy i aptekarzy rabat.

PRZYPOMNIENIE.

Ośmielamy się przypomnieć łaskawej pamięci WW. Panów Lekarzy, że wyrabiamy od lat sześciu wody mineralne sztuczne, mianowicie: **Litowa, z pyrofosforanem żelazawym mocniejsza i słabsza** alkaliczno-sodowe, jak **Vienny, Bilińską i Jodową gorzką**, tudzież

SELTERSKĄ

dotąd w znacznej części z **PRUS** sprowadzaną.

Wody te odpowiadają w zupełności w częściach składowych chemicznych wodom rodzimym i jak świadczą będące w naszych rękach poświadczenie Świąt. Towarzystwa Lekarskiego w Krakowie i świadectwa lekarskie, nie ustępują w niezemwodom rodzimym i z dobremi skutkami bywają od lat sześciu używane.

Z uszanowaniem
K. RZAÇA i CHMURSKI
w Krakowie.

PASTILLES GÉRAUDEL

Z CZYSTĄ SMOLĄ NORWEGSKĄ

Działające przez wdychanie i pochłanianie w chorobach kanałów oddechowych: Krtani, Płuc, Piersi.

PRZECIW

NIEZYTOM, KASZLOWI NERWOWEMU ZAPALENIU OPLUCNEJ
CIERPIENIOM KRTANI, CHRYPCY KATAROM, I. T. P.

Wszyscy lekarze zalecają używanie PASTYLEK GÉRAUDEL'A, a potępiają używanie środków przygotowywanych ze smolą w formach nierozpuszczalnych, zmuszających do ich połknięcia, jako to: cukierki, kapsułki, pigułki i perelki smolowe. To samo odnosi się od Syropów i t. p.

(Wreszcie aby to dobrze zrozumieć, wypada zwrócić uwagę na wyjaśnienie znajdujące się obok figury anatomicznej poniżej zamieszczonej.)

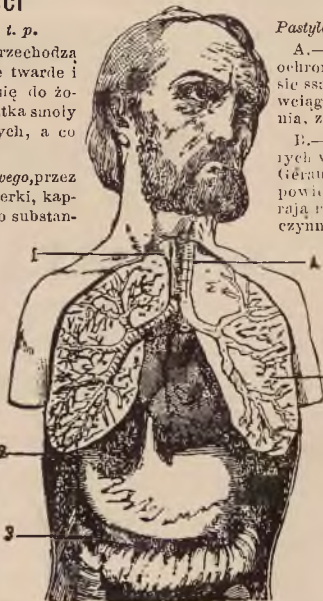
WADY I NIEDOGODNOŚCI

Cukierków, Kapsułek smolowych i t. p.

1.— *Kanał pokarmowy*, przez który przechodzą cukierki, kapsułki i perelki smolowe twarde i nierozpuszczalne w ustach, dostają się do żołądka jako pokarm, a najniebezpieczniejszą częścią smoly nie wchodzi do kanałów oddechowych, a co właściwie było ich przeznaczeniem.

2.— *Krańcowy otwór kanału pokarmowego*, przez który przedostają się do żołądka cukierki, kapsułki i perelki smolowe, obciążając go substancjami galaretowatymi i osukrowanymi: gumą, glukozą i t. p., sprowadzają stratę apetytu, choroby żołądkowe, dolegliwości gastryczne i t. p.

3.— *Kiszka*, w której rozwijają się w dalszym ciągu przypadłości spowodowane przez cukierki, kapsułki i perelki smolowe w wysokim stopniu niesprawne, sprowadzają nareszcie ciężkie choroby: *Zapalenie kiszek, owrzodzenie, zatwardzenie albo uporczywe rozwolewanie*, i t. p., a to z powodu substancji narkotycznych w ich skład wchodzących, to jest: opium, soli z opium, morfiny, kodeiny, a których używanie stanowczo potępieniem zostało przez wszystkich lekarzy jako szkodliwe i niebezpieczne.



Pastyłek smolowych Géraudel'a działających na.

A.— *Kanały oddechowe*, przez które wyzwy ochronne i lecznicze smoly wytworzone w czasie ssania Pastyłek Géraudel'a, koniecznie są wciągane i pochłonięte a po odczłuchaniu, zanim się do płuc dostaną.

B.— *Na Komórki i pęcherzyki płucowe*, do których wyzwy smoly wytworzone z Pastyłek Géraudel'a wchodzi za każdym wciągnięciem powietrza, zmuszają się naturalnie i wywierają na nie natychmiast ich działanie dobroczynne.

Na mocy powyższych wskazówek można sobie łatwo zdać sprawę z naturalnego działania Pastyłek Géraudel'a, ocenionych przez jeden z najpoważniejszych organów medycznych we Francji w następujący sposób:

„P. Géraudel wynalazł środek prosty i praktyczny dostania się smoly aż do skrajnych rozgałęzień kanałów oddechowych w atomach nadzwyczaj subtelnym i cienkim, zmieszanych z innymi substancjami pomocznymi w dobroczynnym działaniu, odrzucając wszelkie substancje narkotyczne.
„W tych warunkach, działanie smoly jest do tego stopnia nagłem i natychmiastowem, że po wzięciu nawet kilku PASTYLEK GÉRAUDEL'A napady kaszlu konwulsyjnego niezwłocznie ustępują. D^r DELAIS.
(Gazette des Hôpitaux, 22 List 1883 r.)

PASTYLKI GÉRAUDEL'A są niezbędne dla każdego, kto utrudza głos zbyt często, dla tych którzy pracują na otwartem powietrzu i są wystawieni na zmiany atmosferyczne, dla tych również co są zmuszeni podczas ich zajęć do połknięcia kurzu lub wyziewów drażniących: Robotników zakładów fabrycznych, Młynarzy, Furmanów, Spiewaków, Aktorów, Mówców, Kaznodziei, Adwokatów, Profesorów, Nauczycieli, Urzędników dróg żelaznych, i t. p., i t. p., a którym mogą one jako najskuteczniej zastąpić wszelkiego rodzaju odwar z różnych ziółek.

Więcej jak sto tysięcy osób wyleczy się corocznie Pastyłkami Géraudel'a, a p. Géraudel posiada więcej jak 40,000 listów dziękczynnych i zaświadczeń.

Pastyłki Géraudel'a są jedynymi pastyłkami smolowymi jakie otrzymały nagrodę przyznaną przez Sędziów na wystawie międzynarodowej powszechnej w Paryżu 1878 roku. Wyprobowane w skutek rozporządzenia ministerjalnego i orzeczenia Komitetu lekarskiego; upoważnione w Rosji przez Rząd na mocy orzeczenia Komitetu lekarskiego.

Pudełko zawierające 72 Pastyłki wraz z wskazówkami o ich użyciu, kosztuje: we Francji 1 fr. 50, a za granicami Francji z dodaniem kosztów cła i przesyłki we wszystkich aptekach.

(WYMAGAĆ MARKE FABRYCZNĄ ZŁOŻONĄ WŁAŚCIWEJ WŁADZY)

A. GÉRAUDEL, aptekarz w Sainte-Menehould (Francja).

Na żądanie wysła się bezpłatnie i franco 6 pastylek na próbę.

W Krakowie w aptekach PP. Tranczyńskiego, Redyka i Wisznieńskiego.

ELIXIR CHLORHYDRO-PEPSIQUE GREZ

Amers et Ferments digestifs

Doświadczenia chemiczne panów Archambault, Bouchut, Fremy, prof. Gubler, Huchord i innych dowiodły zadziwiającej skuteczności tego preparatu w leczeniu **Dyspepsyj żołądko-kiszkowych**, braku apetytu, wymiotów podczas ciąży, dotęgliwości **żołądko-kiszkowych** u dzieci. Łyżka stołowa zawiera 50 centigrm. Pepsyny tytrowanej. Dozy: Dla dorosłych mały kieliszek przy każdym jedzeniu, dla dzieci zaś 1 lub 2 łyżeczki deserowe. Dostać można w Paryżu, u pana P. Grez, Aptekarza szpitali paryskich 34 Rue Labruyère. W Krakowie: W aptekach Trauczyńskiego, Redyka i Wiszniewskiego; we Lwowie pp. Mikolascha, Sklepińskiego i Krzyżanowskiego.

Próbki rozsełają się pocztą bezpłatnie lekarzom francuskim i zagranicznym.

SOLUTION BOURGIGNON

CONTENANT 1 Gr. DE CHLORHYDRO-PHOSPHATE DE CHAUX PAR GUILLERME BOUCHE

Fizjologiczny i racjonalny środek wywierający pomyslnie działające na organizm, który go z łatwością asymiluje. Suchoty, słaba konstytucja ciała, choroby kości, niedostateczna asymilacja, zapalenie oskrzeli. — Zastępuje tran rybi we wszystkich jego zastosowaniach.

W Paryżu: W Aptece p. LABOUREUR 26 Rue de l'Abbé-Gregoire; we Lwowie: W Aptekach pp. MIKOLASCHA, SKLEPIŃSKIEGO i KRZYŻANOWSKIEGO; w Krakowie: W Aptekach TRAU CZYŃSKIEGO, REDYKA i WISZNIEWSKIEGO

WODY LECZNICZE GAZOWE

WYROBU

Apteki pod Gwiazdą Piotra Mikolascha we Lwowie,

mianowicie: Woda alkaliczna, gorzka, żelazista, magnowa, litowa, salicylowa, jodowa, bromowa nadają się z powodzeniem do leczenia chorób przewlekłych. Na każdej flasce uwidoczniiony jest dokładny skład ilościowy, a w dodanej broszurce bliższy opis. Flaszka zawiera 300 gramów płynu i kosztuje 16, względnie 18 ct.

Oprócz powyższych także woda sodowa prawdziwa, tj. woda nie tylko bezwodnikiem węglowym nasycona, którą sprzedają pod nazwą wody sodowej, ale woda zawierająca sól kuchenną i dwuwęglan sodowy w cenie 13 ct. i Woda chromowa, tudzież Lemonijada angielska gazowa z cytrynianu magnowego jako środek rozwalniający bardzo przyjemny w cenie 35 ct. za flaszkę.

Rozsełkę uskutecznia apteka pod Gwiazdą Piotra Mikolascha we Lwowie.

WINA LECZNICZE

WYROBU

KAROLA MIKOLASCHA

właściciela apteki pod firmą „Piotr Mikolasch we LWOWIE“.

Jedynie i wyłącznie polecane i nader pochwalnemi świadectwami niemal wszystkich **Koryfeuszów** wiedzy lekarskiej w Wiedniu, we Lwowie, Krakowie i Czerniowcach zaszczycone, mianowicie: **Wino hiszpańskie chinowe**, — chinowo-żelaziste, — pepsynowe, — rzewieniowe (rumbarbarowe), i **peptonowe** w cenie po 1 zlr. 50 ct. za flaszkę $\frac{1}{4}$ litrową, tudzież za najlepsze dla chorych i rekonwalescentów uznane: **Koniak** stary 1 zlr. 80 ct. za $\frac{1}{4}$ litr. flaszkę, **Malaga** stara 1 zlr. 20 ct. za $\frac{1}{4}$ litr. flaszkę; **Wino hiszpańskie dla rekonwalescentów** 1 zlr. za $\frac{1}{4}$ litr. flaszkę; **Tokaj bardzo stary** 2 zlr. 50 ct. za $\frac{1}{4}$ litr. flaszkę, znajdują się na składzie we wszystkich **znaczniejszych aptekach** w Monarchii austro-węgierskiej i na **składach centralnych u Wilhelma Maagera w Wiedniu** Heumarkt Nr. 3 i u **Piotra Mikolascha we Lwowie**, z kąd posełki uskutecznia się a pp. lekarzom i aptekarzom stósowny **znaczny rabat od cen powyższych** udzielany bywa.

Ostrzega się przed podrabianiami lub fałszowaniami winami leczniczymi i napojami dla chorych i rekonwalescentów, dla tego wyraźnie **żądać należy „Mikolascha win leczniczych“** lub też Koniaku, Malagi, Tokaju i Win dla rekonwalescentów, a firma ta powinna się znajdować w szkłe flaszki, na etykietce, korku, kapsli, broszurze dodanej i na papierze wierzchnim, a podpis własnoręczny na pasku papierowym u szyjki flaszki.